

VOLUMEN A, PÁGINAS 1-114 COMMONWEALTH

OF MASSACHUSETTS

DEPARTAMENTO DE SERVICIOS PÚBLICOS EFSB

22-01

AUDIENCIA PÚBLICA, realizada a través de videoconferencia zoom, por la Junta de Ubicación de Instalaciones de Energía, One South Station, Boston, Massachusetts, el miércoles 30 de marzo de 2022, a partir de las 6:00 p.m. acerca de

NSTAR ELECTRIC COMPANY, d/b/a Eversource Energy Certificate of Environmental Impact y

Interés Público - Subestación East Eagle

SENTADA:

Donna Sharkey, Presidenta

Andrew Greene, Director de la División de Ubicación Joan Foster Evans, Consejero General

Wayne Wang y Joanna Yelen, Analistas Brian

Casey, Miembro de la Junta

-----Reportero: David A. Arsenault, RPR-----

Agricultor Arsenault Brock LLC Boston,

Massachusetts

617.728.4404

1 PRESENTE:

2 Keegan Werlin LLP

3 David S. Rosenzweig, Esq.

4 Catherine J. Keuthen, Esq.

5 Cheryl A. Blaine, Esq.

6 99 High Street, Suite 2900

7 Boston, Massachusetts 02110

8 8617.951.1400

9 drosen@keeganwerlin.com

10 ckeuthen@keeganwerlin.com

11 cblaine@keeganwerlin.com

12 para NSTAR Electric Company,

13 d/b/a Eversource Energy 14

15Comentarios indexados en la página

final. 16

17

18

19

20

21

22

23

24

1 ACTAS -- 6:00 p.m.

2 SRA. SHARKEY: Que conste en acta.

3 Esta es una audiencia de comentarios públicos del  
4 Junta de emplazamiento de instalaciones de energía en el expediente  
EFSB 22-01,

5 NSTAR Electric Company, haciendo negocios como Eversource  
6 Energía, en su solicitud de certificado de  
7 impacto ambiental e interés público para el  
8 Subestación Águila Este.

9 Buenas noches y bienvenidos a todos. Para  
10 inicio, quiero explicar cómo usar Zoom esta noche para  
11 garantizar que todos puedan participar plenamente en esto  
12 audiencia de comentarios públicos desde el principio. Tenemos  
13 intérpretes que traducirán del inglés al  
14 Español y Español a Inglés. Para seleccionar su  
15 idioma deseado, haga clic en el icono del globo terráqueo en el  
botón  
16 en la parte inferior de la pantalla y selecciona Inglés o Español  
17 para que puedas escuchar todo lo dicho hoy con  
18 interpretación según sea necesario. Te daré un momento  
19 así que puedes hacer eso.

20 (Instrucciones en español.)

21 SRA. SHARKEY: Para solo audio  
22 participación, los asistentes pueden marcar en el código de área  
23 646-558-8656, que no es un número gratuito, y  
24 a continuación, introduzca el ID del seminario web 82397324201.  
Repetiré

1       ese número.               Es 82397324201.

2                               Por favor, no marque la casilla que dice  
3       silenciar audio original.    Te recomendamos esto para que  
4       todavía puede escuchar la voz del hablante real  
5       débilmente en el fondo, pero sobre todo escucharás  
6       la voz del intérprete.

7                               Los participantes de acceso telefónico escucharán  
8                               el

9       voz del hablante sin interpretación como lo hace Zoom

10       no ofrecer interpretación para los participantes de acceso  
11       telefónico.

12       Sin embargo, todos los comentarios hechos por los participantes de  
13       acceso telefónico

14       en este número se interpretará al español o

15       Inglés.

16                               Mi nombre es Donna Sharkey.               Yo soy el

17       oficial de presiding en este procedimiento y am

18       llevar a cabo la audiencia de comentarios públicos que se está  
19       llevando a cabo

20       esta noche. Antes de comenzar esta noche me gustaría

21       reconocer con tristeza la reciente muerte de ex

22       Miembro de la Junta y Departamento de Servicios Públicos

23       Presidenta Angela O'Connor.    Muchos miembros de la junta y

24       colegas asisten a los servicios para ella esta noche

25       y no pueden estar aquí.               Sin embargo, como puedes ver

26       en su pantalla de video, hay otro personal conmigo

27       de la Junta de Emplazamiento de Instalaciones Energéticas que será

28       involucrado en la revisión de esta solicitud de certificado,

1 incluyendo a Andrew Greene, director del Siting  
2 Junta; Joan Foster Evans, consejera general de la  
3 Junta de Emplazamiento; Wayne Wang y Joanna Yelen, energía  
4 analistas de instalaciones con el Siting Board. En  
5 además, Brian Casey, que es miembro de la Ubicación  
6 La junta está presente y puedes verlo en tu  
7 pantallas también esta noche.

8 Finalmente, tenga en cuenta que este público  
9 se está grabando la audiencia de comentarios y la grabación  
10 se publicará en el canal de YouTube de la Junta de Ubicación  
11 para ver.

12 La Junta de Ubicación está llevando a cabo esto  
13 audiencia de comentarios públicos para permitir que el público  
14 comentar sobre la solicitud de Eversource de que el Emplazamiento  
15 La Junta emite 15 permisos y aprobaciones estatales y locales  
16 necesario para la construcción y operación del  
17 subestación se ubicará en la calle Cóndor en el este  
18 Boston. La lista de esos permisos se proporciona en  
19 el aviso.

20 La Junta de Emplazamiento aprobó el  
21 construcción y operación del Mystic-East Eagle-  
22 Proyecto de fiabilidad de Chelsea, incluido el  
23 subestación en East Boston, en el número de expediente EFSB  
2414-04 /DPU 14-153 y 14-154. El 26 de febrero el

1 La Junta de Ubicación aprobó la reubicación de la propuesta  
2 subestación a una ubicación aproximadamente 190 pies al oeste  
3 de la ubicación previamente aprobada.

4 Las leyes de Massachusetts otorgan a la Junta de  
Ubicación

5 autoridad para expedir un certificado que efectivamente  
6 incluye todos los permisos estatales y locales requeridos para  
7 la construcción y explotación de una instalación energética  
8 para un certificado -- de una instalación de energía que tiene  
9 previamente aprobado por la Junta de Emplazamiento. En  
10 order para ser elegible para un certificado, solicitantes  
11 debe demostrar al menos una de las cinco condiciones  
12 que se satisfacen como parte de la solicitud de un  
13 certificado. Estos incluyen: Uno, el proyecto  
14 no puede cumplir con los requisitos de un estado o local  
15 agencia con equipo disponible comercialmente; dos,  
16 ha habido una demora indebida por parte de una agencia en la  
emisión de un  
17 permiso; tres, inconsistencias en los permisos que  
18 se han emitido; cuatro, ha habido un  
19 condición irrazonable impuesta como parte de la  
20 permiso; o cinco, se ha denegado un permiso necesario.

21 La decisión de la Junta sobre este certificado  
22 La solicitud revisará el registro completo de evidencia  
23 presentaron durante las audiencias adjudicatorias que  
24 comienza el 17 de mayo. Como parte de nuestra investigación, el

1 La Junta debe considerar :Uno, hay una necesidad de la  
2 instalación; dos, el diseño de la instalación cumple con el  
3 protección del medio ambiente, salud pública y salud pública  
4 objetivos y políticas de seguridad; tres, la concesión de un  
5 la exención de los requisitos estatales y locales es  
6 razonable y coherente con la provisión de un  
7 suministro de energía para la Commonwealth con un mínimo  
8 impacto en el medio ambiente al menor nivel posible  
9 costo; y cuatro, la construcción y operación de  
10 la instalación sirve al interés público, conveniencia  
11 y necesidad.

12 Eversource Energy tiene representantes  
13 que están presentes y harán un corto  
14 presentación que describa su solicitud de certificado.  
15 Después de esa presentación tomaremos comentarios de  
16 el público comenzando con federal, estatal y local  
17 funcionarios, partes y personas interesadas de la  
18 dos procedimientos anteriores de la EFSB relacionados con el  
19 subestación propuesta, y luego miembros de la general  
20 público. Antes de que comience la presentación de la empresa,  
21 Voy a esbozar algunas pautas para usar en  
22 hablando en esta audiencia de comentarios públicos.

23 Hay un reportero de la corte participando  
24 remotamente quién transcribe todo lo dicho durante

1 la audiencia. Como todos dependemos de internet  
2 conexiones o teléfonos para participar, podríamos  
3 experimentar algunos problemas técnicos como el sonido  
4 de los altavoces, incluido el posible ruido de fondo,  
5 problemas de video y audio y posibles retrasos. Por  
favor  
6 hablar lenta y claramente para permitir que un orador  
7 terminar de hablar antes de comenzar a hablar y pagar  
8 atención al video de la persona que habla y  
9 Por desgracia mi video. Levantaré la mano como un  
10 firmar si necesito interrumpir a la persona actualmente  
11 hablando para pedirles que se detengan. Brevemente  
12 reiterar esas instrucciones cuando abramos el piso  
13 a comentarios públicos. Planeamos romper cada 90  
14 minutos más o menos durante diez minutos y luego reanudar hasta  
15 hemos escuchado de todos los que quieren ofrecer  
16 comentarios esta noche.

17 Ahora voy a pasar a Eversource's  
18 representantes y darles la oportunidad de  
19 Describir la solicitud de certificado que tienen  
20 presentado ante la Junta de Emplazamiento y brevemente presente el  
21 detalles importantes de la solicitud a los miembros de  
22 el público que está aquí esta noche.

23 SEÑOR ROSENZWEIG: Buenas noches. Agradecer  
24 usted, Oficial Presidente Sharkey y members de la



1 público. Estamos muy contentos de estar aquí esta noche para  
2 la audiencia de comentarios públicos. Quiero presentar  
3 Craig Hallstrom, presidente de operaciones de  
4 NSTAR Electric Company, y Nicole Bowden, que es  
5 el representante de la comunidad para este proyecto.  
6 Craig comenzará con algunos comentarios de apertura y  
7 los dos pasarán por un muy corto y  
8 breve presentación de PowerPoint destacando lo que el  
9 El proyecto se trata de, lo que está impulsando la necesidad de  
10 el proyecto y cómo se ajusta el proyecto a la  
11 Normas de la Junta de Emplazamiento. Gracias.

12 SEÑOR HALLSTROM: Buenas noches a todos.  
13 Una vez más, mi nombre es Craig Hallstrom y yo soy el  
14 presidente regional de operaciones eléctricas para  
15 Eversource. Me acompaña aquí esta noche Nicole  
16 Bowden de nuestro equipo de relaciones comunitarias de Eversource.  
17 Y como acaban de escuchar, haremos un breve resumen.  
18 presentación sobre nuestro proyecto de subestación East Boston.

19 Antes de ponernos en marcha, solo quiero dar  
20 tienes un poco de información sobre mí para la gente  
21 que no me conocen. He estado en el eléctrico  
22 negocio de servicios públicos desde hace poco más de 40 años.  
Para el  
23 la gran mayoría de esos años he sido responsable  
24 para la construcción, operating y mantenimiento de la

1 sistema eléctrico. Como presidente de electric  
2 operaciones para Eversource, mis responsabilidades son  
3 realmente para proporcionar un servicio eléctrico confiable a todos  
4 de nuestros clientes. En pocas palabras, mi trabajo es mantener  
5 las luces encendidas para todos nuestros clientes a través de  
6 nuestro

7 Quería estar aquí esta noche porque  
8 realmente quiero escuchar sus comentarios sobre esto  
9 proyecto extremadamente importante. Cuando pienso en  
10 riesgo de interrupciones del cliente, especialmente durante un  
11 ola de calor prolongada de verano, tal vez este verano, este  
12 región, east boston / área de Chelsea es realmente lo que  
13 me mantiene despierto por la noche. En mi carrera nunca he tenido  
14 una situación en la que una subestación importante como Chelsea,  
15 tres grandes transformadores de potencia, ha alcanzado su  
16 capacidad máxima para servir sin un claro y  
17 solución procesable a punto. Pero aquí es donde  
18 estamos en esto y esto es lo que estamos tratando de trabajar  
19 a través de. Pero será cada vez más desafiante  
20 a medida que pasa el tiempo para gestionar y resistir esto  
21 riesgo hasta que se construya una nueva subestación.  
22 Colectivamente

23 Realmente creo que todos necesitamos ofrecer una solución  
24 para los residentes y negocios en East Boston  
y Chelsea.

1                                   Además de nicole y yo,  
2                                   tener un número de representantes de Eversource también  
3                                   participando y escuchando todos los comentarios.                   Como yo  
4                                   digamos, sus comentarios son muy valiosos para nosotros en esto  
5                                   proceso.           Los comentarios se nos pueden hacer por correo  
                                  electrónico,  
6                                   projectinfo@Eversource.com, eso es  
7                                   projectinfo@Evers ource.com.                   Y me comprometo a que  
8                                   responderá a todas y cada una de las preguntas.

9                                   Con eso, Nicole y yo te llevaremos  
10                                  a través de nuestra presentación.

11                                  (Presentación en PowerPoint)

12                                  Aquí vamos.           Voy a decir que probablemente  
13                                  a lo largo de esta presentación varias veces,  
14                                  El servicio eléctrico en el área de East Boston / Chelsea es  
15                                  en riesgo.    Cuando piensas en el sistema eléctrico,  
16                                  justo en su forma más elemental, los generadores producen  
17                                  la energía, las líneas de transmisión la transportan desde el  
18                                  distancia a un voltaje muy alto, y va a  
19                                  subestaciones donde la subestación hace lo importante  
20                                  trabajo de reducción de la tensión de transmisión a  
21                                  el voltaje de distribución que en última instancia sirve a nuestro  
22                                  clientes y empresas.

23                                  Ya sabes, en todas las subestaciones de servicios  
                                  públicos,  
24                                  no solo Eversource, sino todos los servicios públicos,  
                                  subestaciones

1 están ubicados en el centro de carga del cliente. Es decir  
2 donde hacen su trabajo. Y en muchos casos el  
3 diseño para áreas especialmente con altas cargas, como  
4 nuestra área metropolitana de Boston, hay múltiples  
5 subestaciones que se superponen entre sí para proporcionar  
6 redundancia y copia de seguridad y tipo de esa fiabilidad  
7 que necesitamos servir a nuestros clientes. Y hablaré  
8 sobre eso un poco más tarde.

9 Pero cuando miras la ciudad de Boston  
10 y realmente en todo el sistema Eversource, la mayoría  
11 los barrios y todos los centros de carga tienen subestaciones  
12 y la mayoría tienen múltiples subestaciones. De verdad, como yo  
13 dije, es realmente un diseño de utilidad estándar que un  
14 se construye una subestación, sirve para un bolsillo de carga, y  
15 hay otra subestación y se superponen.  
16 Así que hay redundancia y respaldo.

17 Cuando piensas en una subestación, es  
18 transformadores de potencia, transformadores de potencia grandes,  
19 aparamentos, disyuntores. Son críticos  
20 partes del sistema. Si hay un problema en un  
21 subestación, por lo general lleva algún tiempo reparar. Un  
22 El problema con un transformador de potencia no es algo  
23 eso sucede muy rápidamente. Y nosotros en Eversource,  
24 dedicar mucho esfuerzo a inspeccionar y mantener nuestro

1 subestaciones porque son tan críticas para servir  
2 nuestros clientes.

3                   Cuando piensas en el Chelsea  
4 subestación, y sé que tienes mucha información  
5 en él, pero la subestación de Chelsea, francamente, es  
6 simplemente fuera de capacidad.       La demanda eléctrica en el  
7 El área de East Boston / Chelsea acaba de crecer a lo largo del  
8 años.       Y estamos en esta situación en la que está fuera.  
9 de capacidad.       Cuando miras a East Boston en  
10 En particular, la población está creciendo extremadamente  
11 rápido, el doble que la población de la ciudad en  
12 General.       Y tomas el desarrollo y la petición  
13 para conectar nuevos clientes, vehículos eléctricos, esos tipos de  
14 Puedes ver cómo es la demanda en esta área  
15 creciente.

16                   Como dije, y probablemente diré esto  
17 muchas veces, East Boston y Chelsea están en  
18 riesgo significativo, especialmente en climas cálidos.       Y  
19 Estoy muy preocupado, como dije, por nuestra capacidad de  
20 servir a esta parte de nuestro territorio de manera confiable. Si  
21 no  
22 lo más importante, es uno de los más significativos  
23 riesgos de fiabilidad en nuestro sistema. Como dije, tener  
24 una subestación más allá de su capacidad o a su capacidad  
sin un plan firme es algo que me hace mucho

1 incómodo y algo a lo que no estamos acostumbrados.

2 Un fracaso en el Chelsea, y podría ser  
3 durante un período caluroso, podría ser un rayo, it podría  
4 ser una serie de cosas, pero cualquier cosa que cause el  
5 La estación de Chelsea se desconectará, no hay respaldo  
6 al área de East Boston/Chelsea. Porque somos  
7 de un solo hilo, tenemos una subestación en la zona  
8 que no se conecta a ninguna otra subestación en  
9 la zona, está en riesgo extremo.

10 Como dije, el equipo de la subestación es  
11 no se reemplaza fácilmente. Si hay un problema, es  
12 podrían ser horas, días o semanas. Es que  
13 significativo. Mover un transformador de potencia a  
14 El Chelsea en el caso de que hubiera un fracaso tomaría  
15 una cantidad significativa de tiempo. Así que estamos  
16 significativamente en riesgo.

17 Añadiré que sin este nuevo  
18 subestación y la capacidad extra, será una  
19 desafío para que esta área sea parte del nuevo tipo  
20 de electrificación de sistemas como los vehículos eléctricos y como  
21 el calor bombas y ese tipo de cosas. Esta subestación es  
22 necesario y es realmente atrasado.

23 Ve a la siguiente ranura.

24 Solo gráficamente este tipo de ayudas tipo

1 de entender mejor de lo que he estado hablando.  
2 Cuando miras la estación de Chelsea, y miras  
3 en el gráfico, hemos estado pronosticando la carga para  
4 muchos, muchos años. Quiero decir que este proyecto ha sido  
amable.  
5 de en curso durante muchos años. Y hemos estado  
6 vigilando la carga. Y ahora estamos en un punto en el que  
7 en 2021 nuestras cargas pronosticadas estaban bien encaminadas.  
8 Estamos al máximo de carga pudiendo ser  
9 llevado por el Chelsea en 2021.  
10 A medida que miramos hacia 2022, pueden ver... si  
11 miras la línea marrón, esa línea es la normal  
12 límites de funcionamiento de los equipos en la subestación.  
13 Así que siempre queremos estar operando por debajo de that marrón  
14 línea, y realmente, algo significativamente por debajo de la  
15 línea marrón. Nos gusta operar el sistema  
16 conservadoramente porque las subestaciones son muy importantes  
17 a nosotros. Pero en este caso, de nuevo, no hay lugar.  
18 de lo contrario para poner la carga. Somos  
de un solo hilo. Nosotros  
19 solo tiene Chelsea. Así que en 2022 bajo la derecha  
20 condiciones, y lo más probable es que sea durante un  
21 ola de calor prolongada este verano, superaremos la  
22 capacidad normal de la subestación de Chelsea.  
23 Lo que eso significa es que cuando vamos por encima  
24 That línea marrón tenemos aproximadamente 30 minutos para

1 volver a ponerlo por debajo de la línea. Tradicionalmente si somos  
2 en otra parte de nuestro sistema y teníamos un  
3 subestación vecina, operamos esas subestaciones  
4 como un sistema y seríamos capaces de transferir la carga  
5 a la otra estación. Así que básicamente aprovechamos todo  
6 la capacidad en la zona. No podremos hacerlo  
7 que aquí porque no hay lugar para transferirlo  
8 to.

9                   Estamos buscando opciones.                   Somos  
10 mirando generadores portátiles, y nos gustaría  
11 tenerlos listos en caso de que esto suceda y nosotros  
12 están trabajando en eso.                   Tenemos otras cosas que  
13 puede hacer tales como reducir el voltaje, lo que reduce el  
14 consumo de energía en la estación.                   Podemos preguntar  
15 clientes para reducir su carga.                   Pero en realidad  
16 durante una ola de calor prolongada este verano podríamos estar  
17 desenergizar a los clientes y entrar en interrupciones de  
18 hasta que consigamos nuestros generadores portátiles y  
19 ida.                   Y como muestra el gráfico, solo empeora a medida que 20  
20 entras en '22, '23, '24.

21                   Ahora la línea roja, esa línea roja  
22 significa el punto en el que todos los transformadores, todos  
23 equipos en la subestación, han excedido su  
24 límites de emergencia. Así que cuando llegues a 2025 y el



1 la carga pasa por encima de la línea roja, básicamente muestra que  
2 simplemente no hay forma de llevar la carga por más tiempo.  
3 Así que en esos casos, e incluso en los años anteriores,  
4 realmente necesita buscar conectar nuevos clientes y  
5 nuestra capacidad para hacerlo. Y para el '23 y '24, somos  
6 realmente va a tener que mirar el perfil de carga  
7 a partir de este año para ver si es lo que pronosticamos,  
8 y ojalá no sea más alto. Y luego lo haremos.  
9 tienen que mirar otras mitigaciones como  
10 potencialmente rodando en un transformador móvil, más  
11 Generadores. Pero se vuelve cada vez más difícil a medida que  
avanzamos.  
12 para mitigar este problema.

13 Por eso es extremadamente importante; como  
14 las presentaciones de diapositivas, el tiempo es esencial.  
Necesitamos conseguir  
15 esta subestación permitida. Tenemos que empezar  
16 construcción porque para cuando lleguemos a 2024, 2025,  
17 vamos a estar en una posición realmente mala.

18 Y yo añadiría, simplemente no es  
19 responsable. Quiero decir que no es la forma en que quiero  
20 tratar a nuestros clientes. No es la forma en que quiero correr  
21 nuestro sistema. Y con esta subestación, realmente  
22 necesita ser construido.

23 La siguiente diapositiva. Así que esta diapositiva  
realmente es  
24 una especie de resumen de lo que acabo de decir. La diapositiva  
en

1 la izquierda es la situación actual en la que tenemos una  
2 subestación en Chelsea que da servicio a toda la zona.  
3 Y sólo, tipo de historia, hace cien años.  
4 hace que esta área fuera servida directamente desde el Mystic  
5 estación generadora. Así que los circuitos y los  
alimentadores  
6 vino directamente de Mystic para servir a esta área. Pero  
7 a medida que crecía la carga, eso ya no era una opción y  
8 construyó la subestación de Chelsea para alimentar esta área. Y  
9 en ese momento, aunque no era óptimo, pero eso era  
10 hace muchos, muchos años; porque la única subestación como  
11 Dije que no nos da redundancia, pero sirvió  
12 la carga. Y luego, en un momento posterior, fueron dos  
13 transformadores, agregamos tres transformadores.  
14 Así que hoy hemos maximizado esos tres  
15 Transformadores. No es una buena manera de ejecutar un  
16 sistema eléctrico sin redundancia. Y de nuevo tú  
17 se puede ver desde esta imagen a la izquierda, el  
18 Chelsea/East Boston es algo así como una isla. Allí  
19 no hay otras fuentes en esa área, excepto  
20 Chelsea. Y la transmisión sale de Mystic  
21 y va al Chelsea en este punto. Así que nuestras  
opciones  
22 con un solo transformador son muy limitados.  
23 La diapositiva de la derecha es lo que somos  
24 proponiendo, añadiendo la Subestación Águila Este. That

1 la subestación se coloca en medio de una carga  
2 bolsillo de East Boston y se encuentra donde nosotros  
3 instaló un nuevo cruce de arroyo hace varios años, por lo que  
4 que podemos muy... podemos facilitar traer el  
5 transmisión sobre. Pero de nuevo, esas dos subestaciones  
6 se respaldarán mutuamente. Para que cuando llegue el momento  
7 de  
8 hacer mantenimiento en cualquiera de las subestaciones, la otra  
9 La estación recogerá la carga para que podamos  
10 desenergizar y hacer mantenimiento.  
11 Ahora mismo todos los circuitos que sirven  
12 East Boston todos salen de Chelsea. Salen  
13 de la subestación, cruzan el arroyo y la nueva  
14 cruzando, y se distribuye entre East Boston.  
15 Con la nueva subestación, con la nueva East Eagle, podemos  
16 reducir la longitud de algunos de esos circuitos y que  
17 a su vez reduce la exposición. Por lo tanto, la fiabilidad  
18 aumento también, así como la capacidad adicional  
19 para el futuro; en realidad seremos capaces de mejorar  
20 la fiabilidad y, si las luces se apagan, nuestro  
21 capacidad de restaurar muy rápidamente.  
22 Así que claramente, la diapositiva de la derecha es  
23 a dónde tenemos que ir. No hay otra opción. Como  
24 Dije, estamos fuera de tiempo y estamos en un muy,  
25 posición muy difícil en el futuro sobre el próximo

1 pocos años hasta que se construya esta estación.

2 Con eso, voy a entregarlo a  
3 Nicole y ella van a repasar algunos de los  
4 divulgación que hemos hecho, algunos de los detalles sobre el  
5 la subestación, la seguridad, el diseño, y así voy a girar  
6 eso a ella.

7 (Nicole Bowden)

8 SRA. BOWDEN: Muchas gracias, Craig.

9 A diferencia de Craig, no voy a ir a través de mis antecedentes,  
10 pero soy especialista en relaciones comunitarias con

11 Eversource. Creo que la mayoría de las personas en esta  
llamada,

12 todos somos viejos conocidos como hemos ido

13 a través de este viaje entre sí por última vez

14 pocos años. Así que bienvenidos. Gracias a todos por ser

15 aquí. Sé que ha sido una Marcha muy larga con

16 Tiempo inestable esta semana. Creo que hemos tenido

17 invierno, verano, primavera y otoño. Hemos tenido un

18 montón de y everyone está un poco cansado con el

19 larga marcha. Así que gracias por estar aquí esto

20 noche como participantes.

21 Solo quiero comenzar reiterando

22 algunos de los comentarios de Craig. No puedo reafirmar lo  
suficiente

23 cuán urgente es la necesidad de que esta subestación sea

24 construido en East Boston. Como dijo Craig, hay

1 es una seria amenaza para la fiabilidad de Oriente  
2 Boston y su comunidad vecina de Chelsea este  
3 próximo verano de 2022. Necesitamos conseguir esta  
subestación  
4 construido para continuar asegurando una energía confiable para  
5 ambas comunidades.

6 Y con eso, tenemos que asegurarnos de que  
7 tener los permisos en su lugar para comenzar a que  
8 construcción. Si bien es nuestra preferencia  
9 continuar trabajando con nuestros socios en la Ciudad de  
10 Boston a lo largo de ese proceso de permisos,  
11 entender esta gran necesidad y tenemos que proceder  
12 Con este proceso de anulación junto con  
13 trabajando con esos socios en la Ciudad de Boston para  
14 Asegúrese de que estos permisos se obtengan de manera oportuna  
15 forma de construir la subestación. Además de  
16 trabajando con nuestros socios en la Ciudad de Boston,  
17 también es fundamental que trabajemos con nuestros socios en  
18 la comunidad.

19 Lo que ves aquí en esta diapositiva es un  
20 renderizado de la futura subestación. Esta nueva  
21 la subestación es una solución necesaria que proporcionará  
22 los residentes del área con energía confiable y segura para  
23 apoyar la demanda eléctrica ahora y en el futuro.

24 Y en esta diapositiva, verás tu

1 los residentes han pasado los últimos meses trabajando  
2 a través de diferentes renders con nosotros para desarrollar lo que  
3 usted ve aquí hoy, ofreciendo aportes, impulsando esto  
4 diseñar y desarrollar lo que está aquí. Durante el  
siguiente  
5 varias semanas llegaremos a más de los  
6 comunidad para impulsar este diseño y darnos su  
7 entrada para que podamos tener un producto que será  
8 ambos estéticamente agradables para el East Eagle  
9 comunidad, y será seguro, y no permitirá  
10 intrusión, que también mejorará la naturaleza urbana  
11 comunidad a la vez que se suma a la estética, de nuevo, de  
12 el Plan East Boston que se está llevando a cabo en el  
13 comunidad, así como la comunidad de Eagle Hill.  
14 Siguiendo diapositiva, por favor. Again, como  
dije,  
15 todos somos viejos conocidos. Quería tomar esto  
16 es hora de mirar hacia atrás y discutir un poco de la  
17 alcance que ha sucedido tanto con la Ciudad de  
18 Boston y la gente de East Boston. Mientras que esta  
diapositiva  
19 afirma que comenzamos nuestro alcance en 2014, la mayoría de  
20 usted sabe que el alcance comenzó en algún momento de 2008 con  
nosotros  
21 trabajando con la Ciudad de Boston para hacer un intercambio de  
tierras  
22 para el área que ahora todos frecuentan con el  
23 Sucursal de East Boston de la Biblioteca Pública de Boston.

24 El hermoso edificio en la calle Bremen era un

1 propiedad que una vez fue propiedad de Eversource que iba a  
2 se utilizará para desarrollar una subestación allí.

3 Durante ese intercambio de tierras Eversource  
4 adquirió la propiedad en Eagle Hill y comenzó el  
5 proceso de ubicación para la subestación que se encuentra  
6 actualmente ubicado donde está hoy. A lo largo de ese proceso  
7 en 2014 y más allá trabajamos con el East Boston  
8 comunidad que tiene muchas discusiones con respecto a la  
9 la ubicación, el desarrollo de la subestación, el  
10 solicitud de comentarios. En 2017 el proyecto fue  
11 aprobado con la condición de que trabajemos con el  
12 La ciudad de Boston reubicará la subestación en el  
13 parcela que Eversource y la ciudad de Boston  
14 actualmente poseen conjuntamente. Presentamos una petición ante  
15 el EFSB para mover el paquete a la ubicación en la que se encuentra  
16 Hoy.

17 Posteriormente se aprobó esa ubicación.  
18 por la Junta de Emplazamiento de Instalaciones Energéticas. Y  
19 con que approval Eversource comenzó el permiso  
20 proceso con sus socios en la Ciudad de Boston.  
21 A lo largo de ese proceso de permisos, Eversource ha  
22 trabajamos proactivamente con nuestros socios en la Ciudad de  
23 Boston les proporciona la documentación  
24 necesario para avanzar en nuestras permits para la subvención



1 del proceso de localización, el permiso ambiental  
2 proceso, y cualquier otro proceso que tenga la ciudad  
3 requerido de nosotros.

4 A medida que continuamos trabajando con la ciudad,  
5 trabajará con la ciudad y la EFSB para mover estos  
6 permite avanzar para que la subestación pueda ser  
7 construido y para que la fiabilidad y la potencia permanezcan  
8 en la comunidad de East Boston. Además de  
9 trabajando con la ciudad para construir la subestación,  
10 seguiremos trabajando con la comunidad  
11 a lo largo del proceso de diseño estético.

12 Solo quería darles rápidamente amigos.  
13 además de este alcance físico, quería  
14 darle algunos números sobre el alcance para el  
15 proceso de diseño estético. Hemos estado usando  
16 algo llamado Constant Contact para correo electrónico  
17 notificación. A partir de agosto de 2021 y  
18 a lo largo de marzo de 2022 enviamos aproximadamente 50 (15  
19 - inaudible) correos electrónicos si incluyen invitaciones o  
20 actualizaciones sobre los grupos focales que hemos tenido.  
21 Aquellos

21 Tenemos una tasa de apertura del 89 por ciento. Así que la  
22 gente  
23 se están involucrando con nosotros. Están leyendo el contenido,  
24 y se están involucrando aunque sea solo  
a través del correo electrónico y ese proceso de diseño. Somos

1 trabajar con la comunidad según sea necesario y por encima  
2 y más allá para asegurarnos de que solicitamos eso  
3 aporte de la comunidad y que su sello esté en el design  
4 de esta subestación.

5 Siguiendo diapositiva, por favor. Sé que ustedes  
son

6 probablemente hartos de escuchar esto, pero la electricidad es un  
7 servicio esencial. Sin ella todo se cae.  
8 Lo sabemos. Durante la pandemia hubo un  
9 turno. Hubo un día en que todos recibieron el teléfono  
10 llamada que decía que vas a trabajar desde  
11 hogar. Todos tuvimos que enchufarnos y encendernos. Porque  
12 de eso todos estábamos felices de que cuando golpeaste eso  
13 interruptor de luz las luces se encendieron, cuando se enchufó  
14 esas computadoras portátiles las computadoras portátiles pudieron  
encenderse y  
15 todos pudimos unirnos a las llamadas de Zoom como estamos  
16 haciendo aquí esta noche. Sin esta subestación esto es  
17 no va a seguir siendo posible como en años  
18 pasado.

19 Se necesita una acción inmediata para proteger  
20 el interés de los clientes eléctricos en East Boston,  
21 y de nuevo tus vecinos en Chelsea porque esto también  
22 afecta a la gente de Chelsea. Nuestra preocupación por el  
23 los intereses de la comunidad nos están impulsando hacia adelante.  
Yo  
24 me gusta usar la analogía de this. Este verano esperamos

1 que tendremos un clima hermoso y caluroso como  
2 las cosas vuelven a la normalidad y salen de esto  
3 Pandemia. Estás llegando a casa del trabajo, tus hijos  
4 están regresando a casa del campamento, todos están cansados, tú  
5 están listos para meterse en la ducha. No tienes ninguno  
6 eléctrico. El agua no está caliente. No puedes sentarte  
7 y ver el juego de los Medias Rojas, la televisión no se enciende.  
8 El aire acondicionado no sopla, los ventiladores no soplan.  
9 And habrá tres, cuatro, cinco, seis días de  
10 esto porque tenemos que enrollar estos generadores en  
11 recuperar la energía. Queremos evitarlo.  
12 Entendemos que la subestación no puede  
13 se construirá este verano a medida que trabajamos  
14 permitiendo, pero tenemos que hacer que funcione, y nosotros  
15 necesidad de construir la subestación. Necesitamos  
16 llevar generadores a estas comunidades para que podamos mantener  
17 la potencia en funcionamiento.  
18 Estamos solicitando un certificado de  
19 impacto ambiental e interés público para otorgar  
20 los permisos estatales y locales restantes requeridos para  
21 construir la Subestación East Eagle. Estos incluyen:  
22 ciertas concesiones de ubicación que creemos que fueron  
23 indebidamente retrasado, permisos de construcción necesarios que  
24 no están progresando del todo, y estatales y locales

1 permisos de humedales que, sí, fueron otorgados pero son  
2 actualmente en apelación.

3 Siguiendo diapositiva, por favor. Además de la  
4 línea directa de información del proyecto, creo que muchos de  
ustedes  
5 ya tengo mi número de teléfono, pero aquí verás  
6 mi teléfono celular, así como mi dirección de correo electrónico.  
Allí

7 son muchos de ustedes que saben que contesto mi teléfono

8 personalmente, así como mis correos electrónicos. Por favor,  
siéntase libre

9 para llamarme, enviarme un correo electrónico o comunicarse con  
10 projectinfo@Eversource.com. Muchas gracias.

11 SEÑOR HALLSTROM: Eso termina con nuestro  
12 presentación. Quiero agradecerles por darnos  
13 el tiempo para presentar la información. Conozco algunos de  
14 has escuchado esto antes, pero es un serio  
15 situación, pero confío en que trabajaremos  
16 a través de él y llegar a un lugar mejor. Gracias.

17 SRA. SHARKEY: Gracias.

18 A continuación nos dirigiremos al público para  
offer

19 comentarios y preguntas sobre la empresa

20 solicitud de certificado e información proporcionada por  
21 Eversource en su presentación. Vamos a

22 sacar a algunas personas del orden que teníamos originalmente  
23 programado debido a otras reuniones públicas en curso

24 en el área de East Boston. Así que solo voy a dar

1 un pequeño y breve discurso sobre lo que la gente necesita pagar  
2 atención a cuando hablan. Luego pasaremos a  
3 algunas de esas personas que se han adherido a la  
4 Junta de ubicación para hablar esta noche.

5 Si experimentamos problemas técnicos  
6 durante la reunión, como ruido de fondo, vídeo  
7 o problemas de audio, el taquígrafo puede solicitar un  
8 altavoz para repetirse. Le pregunto a cualquiera  
que

9 habla esta noche para silenciar su audio al escuchar  
10 y solo desactiva cuando sea tu turno de hablar. Éste  
11 garantizará la mejor calidad de audio para todos.

12 Por favor, hable despacio y claro y permita lo anterior  
13 orador para terminar antes de comenzar a hablar. Nosotros  
14 apreciad hoy la participación de todos.

15 También publicaremos un video  
16 grabación de la audiencia de comentarios públicos de esta noche  
sobre el  
17 Canal de YouTube de Siting Board para que las personas que  
18 no pude asistir pero deseo ver lo que se dijo en  
19 esta audiencia podrá ver esa grabación.

20 Además, una transcripción escrita de esta audiencia  
21 se publicará en la sala de archivos de la Junta de Emplazamiento  
para  
22 este procedimiento. Las personas podrían acceder a la  
23 transcripción en [https://barra.diagonal.mass.gov/barra-diagonal](https://barra.diagonal.mass.gov/barra-diagonal-info-details/barra-East-Eagle-certificate)  
24 [info-details barra East-Eagle-certificate.](https://barra.diagonal.mass.gov/barra-diagonal-info-details/barra-East-Eagle-certificate) Aquellos

1 también se publican enlaces en el aviso para esto  
2 oído. Tenga en cuenta que la transcripción es la  
3 registro oficial de esta audiencia de comentarios públicos.

4 Normalmente comenzamos a tomar comentarios de  
5 funcionarios públicos. Esta noche la senadora Lydia Edwards ha  
6 pidió hablar, pero pidió ofrecer sus comentarios en  
7 7:15 esta noche. Así que vamos a empezar con el  
8 primer funcionario público estatal que ha solicitado  
9 interviene esta noche, diputado Adrián Madaro. Si  
10 no está disponible. Creo que su jefe de gabinete es  
11 va a ofrecer una declaración en su nombre.

12 SRA. RIVAS: Hola. Mi nombre es Gloribel  
13 Rivas. Soy jefe de gabinete de Representative  
14 Adrián Madaro. Desafortunadamente tuvo otro  
15 compromiso esta noche. Desea estar aquí, pero  
16 tuvo otra reunión. Hablaré en su nombre  
17 muy brevemente si eso está bien contigo.

18 SRA. SHARKEY: Gracias.

19 SRA. RIVAS: Gracias. Así que estoy aquí  
20 esta noche en nombre del Representante Estatal Adrian  
21 Madaro para reeditar su firme oposición a la  
22 propuesta de subestación Eversource. Él cree firmemente  
23 esta no es la ubicación correcta para la subestación.  
24 Esta subestación se propone junto a un público

1     parque , tanques de combustible y el Chelsea Creek en un  
2     comunidad que durante mucho tiempo ha estado sobrecargada por  
3     peligros ambientales y contaminantes.

4                     La colocación de la subestación a lo largo  
5     el Chelsea Creek y en East Boston irían  
6     en contra de los deseos de todo funcionario electo  
7     representación de East Boston en locales, estatales y federales  
8     gobierno, así como los de los residentes de Boston que  
9     votó abrumadoramente en contra de este proyecto  
10    en noviembre de 2021.     También contribuiría a una  
11    larga historia de injusticia ambiental.  
12    Nosotros  
13    saber que como una comunidad anteriormente de línea roja en grande  
14    parte debido a la población inmigrante y de clase trabajadora  
15    East Boston ha soportado la carga del aeropuerto  
16    construcción y ampliación.                     También se ha cortado en  
17    rodajas  
18    por highways y lleno de otros contaminantes  
19    industrias que resultan en niveles elevados de asma  
20    y enfermedad pulmonar obstructiva crónica.

21                     Muchos de estos desarrollos fueron respondidos con  
22    resistencia de los residentes, al igual que el Eversource  
23    la subestación es hoy.                     El placement de la  
24    La subestación de Eversource en East Boston representaría  
25    una falta de corrección del rumbo de estas injusticias.     Último  
26    Año Representante Madaro en colaboración con

1 defensores en nuestra comunidad y en todo el mundo

2 Commonwealth trabajó para poner protecciones para

3 comunidades de justicia ambiental como East Boston

4 en la ley estatal. Estas protecciones requieren que:

5 SRA. SHARKEY: ¿Podría reducir la velocidad,

6 Por favor. Lo sentimos, los traductores necesitan un poco más

7 Hora. Gracias.

8 SRA. RIVAS: ¿Le gustaría que repitiera?

9 eso o simplemente seguir adelante?

10 SRA. SHARKEY: Margaux, ¿la necesitas?

11 para volver un poco atrás? Estás en silencio.

12 SRA. RIVAS: Estoy feliz de volver.

13 De nuevo, la colocación de la subestación

14 en la ubicación propuesta actual se limitaría a

15 una larga historia de injusticia ambiental.

16 Sabemos que como una comunidad anteriormente de línea roja en

17 en gran parte debido a su inmigrante y clase trabajadora

18 La población de East Boston ha soportado las cargas de

19 construcción y ampliación de aeropuertos. También tiene

20 ha sido cortado por carreteras y albergado otros contaminantes

21 industrias que resultan en niveles elevados de asma

22 y enfermedad pulmonar obstructiva crónica.

23 Muchos de estos desarrollos fueron respondidos con

24 resistencia de los residentes, al igual que el Eversource



1 la subestación es hoy. La colocación de la  
2 Subestación Eversource en su propuesta actual  
3 la ubicación en East Boston representaría un fracaso en  
4 corregir estas injusticias.

5 El año pasado el Representante Madaro en  
6 asociación con defensores en nuestra comunidad y  
7 en toda la Mancomunidad de Massachusetts trabajó para  
8 poner protecciones para las comunidades ambientales --  
9 comunidades de justicia ambiental como East Boston  
10 en la ley estatal. Estas protecciones requieren que el  
11 Estado Tener en cuenta el impacto acumulativo  
12 de colocar múltiples instalaciones de energía peligrosas en  
13 un lugar. Creemos que el Eversource propuesto  
14 la subestación debe estar sujeta a esta revisión para dar  
15 nuestro barrio una contabilidad completa del peaje que  
16 asumiría la salud y el bienestar de todos  
17 Residentes. Muchas gracias por su tiempo.

18 SRA. SHARKEY: Gracias.

19 En este momento vamos a tomar  
20 alguien más, desafortunadamente, fuera del orden en que estamos  
21 Voy a proceder porque entiendo al Sr. Burkman  
22 tiene otra reunión que comienza a las 7:00. Así que  
23 Sr. Burkman, veo que usted está encendido. Si lo hicieras  
24 me gusta hablar ahora, please proceder y volveremos

1 al orden regular en el que normalmente avanzamos.

2 (Eric Burkman)

3 SEÑOR BURKMAN: Gracias. Sí

4 es cierto que la Asociación Cívica de Eagle Hill se reúne

5 esta noche a las 7:00 p.m., que es una mensualidad permanente

6 reunión el último miércoles del mes o cuarto

7 Miércoles, lo que sea hoy. Así que iba a

8 traigo esto a colación en mis comentarios de todos modos porque  
siento

9 como en el proceso para esto acabamos de cambiar

10 de una especie de, ya sabes, ningún proceso comunitario a

11 el proceso mínimo. Como por ejemplo, el

12 la asociación cívica se ha estado reuniendo en este tiempo y

13 día por un tiempo y hemos tenido conflictos en el

14 pasado. Así que se siente un poco como si no se sintiera

15 genial que los miembros de la comunidad tengan que elegir ahora

16 entre permanecer en la reunión de la subestación que

17 nos afecta y acudir a la asociación cívica

18 reunión.

19 Así que creo que todo esto es algo así como

20 contribuye a una situación en la que me siento como

21 alguien que verá esta instalación cada uno

22 día, incluso desde dentro de mi casa, como me siento como tú

23 todos han escuchado cortésmente a la comunidad, pero

24 todavía no nos escuchó realmente. Y simplemente no me siento como

1 un miembro de la comunidad muy respetado en el proceso.  
2 Y entiendo que eso no significa eso,  
3 sentirse escuchado en un proceso público no significa que  
4 te sales con la tuya. Pero todavía no me siento escuchado.

5 Así que creo que esto será aprobado por  
6 la EFSB hoy? Sí, absolutamente lo hago. Creo que tú  
7 obtendrá su permiso de emergencia o lo que sea  
8 porque ese ha sido el patrón que hemos visto en  
9 el EFSB hasta ahora, es que lo que Eversource pide  
10 para Eversource se obtiene algo así como independientemente de lo  
que el  
11 la retroalimentación es de la comunidad.

12 Así que creo que la instalación es necesaria  
13 pero la pregunta que escuchas de la comunidad es  
14 necesitaba aquí mismo? ¿Es necesario posicionarlo en  
15 el sitio exactamente como es? ¿Está neededed en nuestro  
16 esquina específica del vecindario o hay un  
17 mejor ubicación en East Boston que también puede cumplir  
18 esa necesidad, incluso si eso significa transmitir  
19 cables debajo de la calle, que muchas de nuestras calles  
20 tienen, ¿verdad?

21 Y creo que la carga crece en caliente  
22 clima y clima cálido y me gusta tener  
23 servicio de electricidad en mi casa. Pero no tengo  
24 aire acondicionado en mi casa. Son más de cien

1 Años. Tengo un aire acondicionado de ventana que yo  
2 correr en las noches calurosas. Y camino y veo estos  
3 condominio de lujo de mediana altura y un nuevo  
4 terminal internacional en Logan y creo que soy  
5 mirando una subestación todos los días donde me gustaría  
6 para tener un parque o maybe un poco más de espacio verde para que  
7 que las personas que viven a dos millas de distancia en el  
8 frente al mar con vistas al centro de la ciudad puede correr su  
aire  
9 acondicionador a 68 grados a mediados de julio; y  
10 de modo que la terminal internacional terminal E  
11 La expansión, ya sabes, puede hacer que la gente venga aquí  
12 de todas partes, cierto, contaminando el aire  
13 y volando un aeropuerto internacional ruidoso, grande y de fuselaje  
ancho  
14 chorro sobre mi casa cuando estoy tratando de tomar una cerveza en  
15 mi cubierta, cierto, porque hace demasiado calor para sentarme  
dentro  
16 porque mi casa no tiene aire acondicionado.

17 Así que esa es la pieza que realmente no siento.  
18 se escuchó. Como, ¿por qué aquí mismo? ¿Es necesario que esto  
19 estar justo al lado de mi casa? Porque se siente como  
20 aunque obtengo un beneficio comunitario de tener  
21 servicio eléctrico confiable, se siente como un montón de  
22 el crecimiento en mi comunidad son las personas que lo harán  
23 beneficio de esto mientras todavía asumo el costo.

24 Pasando a mi siguiente punto. Esto tiene

1 ha sido bien documentado que el vecindario no  
2 realmente se siente comprometido. Ya sabes, soy un profesional  
3 urbanista y yo prestamos atención y tengo un  
4 grado avanzado y todo. Es difícil para mí  
5 para seguir esto a veces, obtener documentos de 30 páginas  
6 en mi email que tengo que tomar mi tiempo personal para  
7 leer y todo. Y eso está bien; eso es parte  
8 de estar comprometido con su comunidad. Pero cierto  
9 piezas que siento que han sido inaccesibles incluso para  
10 me. Y así las personas que son menos educadas que yo o  
11 menos interesado que yo o tener menos tiempo que yo  
12 probablemente estén aún más congelados fuera de la  
13 proceso. Y no tengo una sugerencia sobre cómo  
14 incluirlos, pero deben incluirse.  
15 Así, por ejemplo, el plan de mitigación fue  
16 enviado por correo electrónico a participantes limitados y otros,  
17 pero yo  
18 no creas que Eversource haya presentado alguna vez un  
19 plan de mitigación a la asociación cívica o  
20 anunciado como una oportunidad para proporcionar comentarios  
21 sobre el plan de mitigación en términos más generales. Y estoy  
22 seguro  
23 que mis vecinos tendrían sentimientos,  
24 me gusta tener una interacción más accesible con el  
plan de mitigación en lugar de recibir un 30- o  
Documento de 40 páginas que se ha negociado en nombre

1 de ellos por otra asociación cívica elegida, o, usted  
2 saben, personas socialmente elegidas, ¿verdad?

3 El plano visual o el diseño, el  
4 diseño de barrera o diseño de cercas, seamos lo que seamos  
5 llamándolo, he participado en la comunidad y  
6 ese ha sido un punto de compromiso en el que me he sentido  
7 Oído. Sin embargo, creo que la reunión de octubre en el  
8 El Club Salesiano de Niñas y Niños tenía tal vez cuatro  
9 miembros de la comunidad que asistieron. Yo era el único  
10 miembro de la comunidad por teléfono en octubre, quiero decir  
11 en enero, creo que fue la última reunión. Creo  
12 comenzó con dos personas y el otro chico tuvo que  
13 Así que al final yo era el único  
14 proporcionando feedback. ¿Es eso realmente un representante?  
15 muestra de personas en el barrio que Eversource  
16 ¿Podemos decir que estábamos involucrados en cómo se veía esto  
realmente?

17 Realmente no lo creo.

18 Nicole, Meredith, has hecho un gran  
19 trabajo con ese grupo. Todavía no es realmente débil  
20 como si estuvieras llegando a la gente, posiblemente debido a  
21 el largo trasfondo de nosotros no sintiéndonos realmente escuchados  
22 en la comunidad.

23 Y luego, Nicole, mencionaste que  
24 Plan East Boston o bpDA en su Plan East

1 El proceso de Boston está abordando el sitio. Eso ha sido  
2 una de mis piezas de retroalimentación desde el principio,  
3 es que este sitio en realidad está bloqueado en Plan  
4 East Boston, no está incluido en ninguno de los  
5 alcances en el Plan East Boston entre la policía  
6 sitio de la estación o el sitio de la subestación. Y creo que en  
7 la primera reunión a la que asistí abogué por un  
8 plan de sitio más completo que incluye el  
9 comisaría de policía e incluye la subestación y  
10 incluye algunos de los elementos que fueron originalmente  
11 presentado hace tantos años que incluía  
12 espacio verde. Eso nunca ha llegado a buen término. Éste  
13 fue antes de que hubiera incluso una pala en el suelo para  
14 la comisaría, que ahora está construida.

15 Piezas que realmente impactan en la subestación  
16 de esto, nosotros como miembros de la comunidad hemos estado  
viniendo  
17 y diciendo que estamos preocupados por la electricidad  
18 infraestructura junto a gasóleo calefactable y chorro  
19 aceite. Bueno, ahora el plan de sitio actual con el  
20 la comisaría de policía que ya está construida tiene dos o  
21 cuatro bombas de combustible, presumiblemente gasolina, que está  
lejos  
22 más volátil que el gasóleo de calefacción, directamente al lado del  
23 donde se construirá la subestación. Así que desde el  
24 punto de vista de los miembros de la comunidad, que ya no se  
sienten

1 oído, habiendo abogado por un sitio integral  
2 plan entre la comisaría y la subestación,  
3 y tener una preocupación expresada sobre el chorro inflamable  
4 combustible y combustible de calefacción junto a un eléctrico  
5 infraestructura, ahora camino por la calle y veo un  
6 bomba de gasolina directamente al lado de la eléctrica  
7 infraestructura. Así que esta es otra pieza que no tengo  
8 realmente me siento escuchado, algo de lo que he sido  
9 abogando por como miembro de la comunidad, un  
10 proceso integral de planificación del sitio, que ahora el  
11 el barco ha navegado de verdad, porque ahora la policía  
12 la estación ya está allí.

13 Ha habido inconsistencias en este  
14 proceso. Una de las cosas que se nombró en el  
15 razones por las que Eversource puede ser emitido inmediatamente  
16 los permisos de construcción eran los permisos que habían sido  
17 emitidos por organismos públicos eran inconsistentes o que  
18 el proceso ha sido incoherente. Pero lo mismo  
19 cosa, esa misma pieza no se extiende realmente a la  
20 comunidad. No tenemos la oportunidad de decir que  
21 Eversource y EFSB han sido inconsistentes en esto  
22 proceso o cualquier beneficio comunitario resultante de  
23 inconsistencias que vemos de nuestro lado en el  
24 Proceso eversource.



1                   Así, por ejemplo, el cambio de la  
2 se aumentó la decisión tentativa a la decisión final  
3 el tamaño en un 70 por ciento, lo movió en más de lo que  
4 estaba en la solicitud de cambio del proyecto o lo que fuera  
5 llamado. Esto se ha corregido desde entonces en el  
6 papeleo, eso está bien. Pero hay estos pequeños  
7 piezas que aún contribuyen a la falta de  
8 transparencia o percepción de falta de transparencia  
9 que son realmente frustrantes en este proceso.

10                   De hecho, esta noche solo puedo ver cuántos  
11 la gente está en la sala porque me han ascendido a  
12 un panelista al que me he inscrito antes de tiempo,  
13 ¿Derecha? Así que hay 109 participantes en esto.  
14 reunión, 80 asistentes, 29 panelistas y, por supuesto,  
15 los panelistas incluyen oradores y Eversource. Pero  
16 a un miembro del público, antes de que me ascendieran a  
17 panelista en esta reunión, ni siquiera sabía cómo  
18 muchos otros miembros del público asistían a este  
19 reunión. Así que en realidad no sé cuánto apoyo  
20 es algo así como... cuántas personas están realmente en  
21 asistencia. Esa es una parte importante de la  
22 el enganche público, en mi opinión, para poder ver  
23 e interactúa con otros que están allí uniéndose a tu  
24 causar o experimentar la información como lo hace.

1                                    Así que finalmente, muchos de nosotros hemos estado  
   hablando.

2                                    sobre, en la línea de la falta de transparencia, hablar  
3                                    sobre los problemas entre Channel Fish Company y  
4                                    Eversource y BPDA, Ciudad de Boston y Energía  
5                                    Junta de Emplazamiento de Instalaciones y Energía Ambiental  
6                                    Asuntos de la Oficina Ejecutiva.                    Y si eres  
7                                    mirando hacia atrás a través de la línea de tiempo, muchos de los  
   cuales  
8                                    se han proporcionado en comentarios escritos que he  
9                                    Dado a esta junta, hay una falta adicional de  
10                                    transparencia en estos acuerdos sobre la modificación de la  
11                                    proyecto desde la vía verde hasta este sitio y desde el  
12                                    posicionamiento original en el sitio al nuevo  
13                                    posicionamiento. No puedo evitar sentir que esto ha  
14                                    ha sido un trato hecho desde básicamente el principio  
15                                    Porque existen estas incoherencias de línea de tiempo en  
16                                    la forma en que se aprobaron ciertas decisiones  
17                                    rápidamente y otros no.

18                                    Y sobre todo en la forma en que el  
19                                    comunidad, el barrio tenía mucho apoyo  
20                                    de Channel Fish al principio y luego de repente  
21                                    acaban de desaparecer de este público  
22                                    discourse, ni siquiera a favor o en contra de la subestación del  
   sitio, y  
23                                    aparentemente experimentó el beneficio donde se mudó  
24                                    lejos de la fábrica, que anteriormente era una de

1 los puntos de fricción para el propietario de la fábrica. Se  
siente

2 como otro punto donde los miembros de la comunidad aquí  
3 que tienen menos poder que estas organizaciones más grandes  
4 se han congelado y no han podido  
5 para entender el tipo de acuerdos entre  
6 estos organismos públicos y una empresa privada a la  
7 en detrimento de lo que -- o de lo que sentimos que es  
8 perjudicial para nuestra comunidad.

9 Así que, en resumen, realmente no me siento  
escuchado en

10 este proceso. Entiendo que ha estado sucediendo durante  
11 mucho tiempo. Simplemente no me siento, ya sabes, escuchado en  
12 el proceso y realmente no me siento como... si  
13 o no es debido a Eversource - personas en el  
14 comunidad, no siento que realmente hayamos sido  
15 alcanzado en este proceso. Y, ya sabes, solo soy  
16 naturalmente alguien que va a ir a buscar el  
17 information, pero hay mucha gente en esto  
18 comunidad que no puede o no va a hacer eso  
19 en particular en lo que se refiere al plan de mitigación,  
20 comprender lo que Eversource está haciendo para protegernos  
21 y beneficiarnos en esta subestación eléctrica  
22 Infraestructura que tendremos que mirar aunque  
23 tal vez sentimos que beneficia a otras personas en nuestro  
24 comunidad, no nosotros. Así que creo que esos son todos mis

1 Comentarios. Gracias.

2 SRA. SHARKEY: Gracias, Sr. Burkman.

3 Me gustaría volver al original

4 orden que tenemos. Y antes de que Lydia Edwards hable en

5 7:15, me gustaría saber si hay otros

6 funcionarios públicos electos o designados que no pueden

7 se han inscrito para hablar pero que están presentes en el

8 audiencia pública a los que les gustaría ofrecer

9 Comentarios.

10 SR. GREENE: Y si es así, por favor plantee

11 tu mano, para que podamos identificarte como un elegido

12 u otro funcionario público, haciendo clic en el botón

13 icono de levantar la mano en la parte inferior de la pantalla de  
Zoom o

14 presionando Star 9 si está marcando en el cuadro

15 teléfono, y luego podemos identificarlo como un

16 electo u otro funcionario público y lo pondremos

17 en el panel.

18 Tenemos a alguien de Carrie Marsh Dixon

19 el Departamento de Parques de Boston. Permítanme ponerla en el

20 tablero.

21 SRA. DIXON: Quería presentar

22 yo mismo. Soy Carrie Marsh Dixon. Soy el ejecutivo

23 secretario de la Comisión de Parques de Boston. Yo sólo

24 aquí esta noche para escuchar al público y la ciudad está

1 revisando este proyecto, y nos estaremos preparando  
2 observaciones antes de la fecha límite. Muchas gracias.  
3 mucho.

4 SRA. SHARKEY: Gracias.

5 SR. GREENE: Si hay algún otro  
6 funcionarios públicos que deseen hablar esta noche, por favor,  
7 de nuevo, levanta la mano pulsando el icono. Ya veo  
8 Arte Gordon.

9 SEÑOR GORDON: Hola. Buenas noches. Mi  
10 el nombre es Art Gordon. Soy el asesor principal de  
11 Congresista Ayanna Pressley. He estado en el  
12 Zoom para la última hora. Desafortunadamente tengo que subirme  
13 otra reunión a las 7:00 en punto. Estaba agradecido a  
14 estar aquí para recopilar información y desea  
15 ofrecer la solidaridad de la mujer del Congreso con el  
16 comunidad y residentes de East Boston. Gracias  
17 tanto.

18 SRA. SHARKEY: Gracias.

19 SR. GREENE: Una vez más, cualquier otro  
funcionario,  
20 por favor, levante la mano con el icono.

21 Presidente Sharkey, creo que sí  
22 no ver más oradores solicitantes.

23 SRA. SHARKEY: En ese caso, ¿la gente  
24 que fueron preinscritos que son partes o limitados

1 participantes en los dos consejos de emplazamiento anteriores  
2 Procedimientos relativos a la subestación como para hablar  
3 y potencialmente aproveche la oportunidad para hacerlo antes  
4 El senador Edwards tiene previsto hacer uso de la palabra.

5 Sra. Rubin, creo que usted fue la primera en  
6 la lista.

7 SRA. RUBIN: Muchas gracias,  
8 Oficial Presidente Sharkey. Mi name es Staci Rubin,  
9 y soy el vicepresidente de justicia ambiental  
10 en Conservation Law Foundation o CLF. CLF es un  
11 grupo de defensa del interés público que trabaja para resolver  
12 los desafíos ambientales que amenazan la  
13 personas, recursos naturales y comunidades en todo New  
14 Inglaterra. Conservation Law Foundation se asocia  
15 en este procedimiento con GreenRoots, residentes de  
16 East Boston y Chelsea, y otros afectados  
17 Residentes.

18 CLF se compromete a desafiar  
19 La subestación East Boston de Eversource porque el  
20 La propuesta no evita ni minimiza los impactos a la  
21 medio ambiente, salud pública y seguridad. Este proyecto  
22 no sirve al interés público. Este proyecto  
23 no promueve la justicia ambiental.

24 Eversource propone un proyecto ubicado en

1 una población de justicia ambiental ya  
2 sobrecargado por instalaciones de infraestructura peligrosas  
3 y desatendidos por espacios abiertos y servicios públicos.  
4 La presentación actual de Eversource tiene como objetivo evitar la  
necesidad  
5 para que la empresa obtenga 15 estatales y locales  
6 Permite. Eversource pasó siete años obteniendo  
7 aprobación de esta Junta de Emplazamiento en el  
8 procediendo.

9 La compañía ahora busca desperdiciar La ubicación  
10 Recursos de la junta, la comunidad y el interventor por  
11 solicitar un procedimiento completamente nuevo para obtener un  
12 certificado de interés público. Este certificado si  
13 otorgado impediría que las agencias estatales y locales  
14 ejerciendo su experiencia en temas de humedales y  
15 licencias de vías navegables, entre otros asuntos. Eversource  
16 afirma que está experimentando retrasos indebidos en  
17 obtener esos permisos estatales y locales. El  
18 Company afirma que uno de esos retrasos se debe a  
19 de un recurso relativo a un capítulo 91 de vías navegables  
20 licencia.

21 El 24 de enero de 2022 CLF presentó una apelación  
22 para la licencia de vías navegables del Capítulo 91 expedida por el  
23 Departamento de Medio Ambiente de Massachusetts  
24 Protección. Los miembros de la Junta de Ubicación no son

1 expertos en mareas públicas y vías navegables. CLF es  
2 preocupado de que Eversource no haya proporcionado  
3 información suficiente para el Massachusetts  
4 Departamento de Protección Ambiental para encontrar que  
5 la subestación depende del agua. Esa es una clave  
6 para la determinación de que el proyecto avance en  
7 su ubicación propuesta. La Junta de Emplazamiento no puede  
8 Conceda el certificado porque no tiene el  
9 conocimientos necesarios para abordar las vías navegables y  
10 humedales para los que hay apelaciones pendientes.  
11 La subestación se encuentra aproximadamente a 80  
pies de  
12 la marca de aguas altas del Chelsea Creek. Porciones  
13 del emplazamiento de la subestación se inundará en los próximos 50  
14 años bajo un escenario de aumento del nivel del mar de 36 pulgadas  
15 según proyecciones de Climate Ready Boston.  
16 La inundación de agua en el sitio no solo dañaría  
17 la infraestructura energética de la zona, eventos de inundación  
18 puede también provocar incendios eléctricos in situ y  
19 explosiones que se sabe que ocurren después de grandes  
20 tormentas. Se espera que estas tormentas aumenten en  
21 frecuencia e intensidad como resultado del clima  
22 cambio. Estas son cuestiones que están siendo examinadas por  
23 otras entidades en permisos estatales y locales  
24 procedimientos, y esas son las agencias con el



1 experiencia para abordar adecuadamente estos problemas.

2 Eversource afirma que la subestación  
3 es necesario para mantener las luces encendidas en East Boston este  
4 verano. Es inapropiado que Eversource solo  
5 ofrecen dos malas opciones. Opción uno, ya sea el  
6 la subestación no se construye y East Boston  
7 los residentes y las empresas no tienen electricidad; o  
8 opción two, la subestación está construida en el lugar equivocado  
9 ubicación a pesar de la oposición de larga data y  
10 preocupaciones completamente razonables de los residentes,  
11 empresas y funcionarios. Sólo en un medio ambiente-  
12 la población de justicia sería tan terrible.  
13 Eversource tiene la responsabilidad de trabajar con el  
14 población de justicia ambiental para encontrar un  
15 ubicación adecuada.

16 Desde la aprobación de la Junta de Emplazamiento en  
17 el  
18 procedimientos subyacentes, una nueva ley aprobada y ahora está  
19 eficaz. Las disposiciones de justicia ambiental de  
20 la ley de hoja de ruta requiere que la Junta de Ubicación  
21 considerar los principios de justicia ambiental en todos  
22 de sus decisiones. La Junta de Emplazamiento debe encontrar  
23 a lo largo de este procedimiento que debe denegar el  
24 certificate en numerosos terrenos porque el Este  
La subestación de Boston es contraria a la de la Commonwealth

1 principios de justicia ambiental.

2 El Sr. Hallstrom de Eversource declaró  
3 esta noche que se siente incómodo ejecutando el sistema  
4 en la forma en que se está ejecutando actualmente. Soy yo  
5 incómodo con la forma de hacer de Eversource  
6 negocio. Eversource continúa negando el  
7 cuestiones de justicia ambiental en East Boston y  
8 muchas otras comunidades.

9 Insto a la Junta de Emplazamiento a que niegue el  
10 certificado de interés público y esperamos  
11 participando en este procedimiento. Y gracias  
12 muy por la oportunidad de comentar.

13 SRA. SHARKEY: Gracias, Sra. Rubin.

14 Le preguntaría al personal si alguien de  
15 La oficina del senador Edwards se ha unido todavía.

16 SR. GREENE: Por favor, identifíquese por  
17 levantar la mano usando el icono en la parte inferior de  
18 la pantalla.

19 En este momento no parece que un  
20 el representante está aquí desde la oficina del senador Edwards.

21 SRA. SHARKEY: En ese caso, Sr. Walkey,  
22 Creo que usted es el siguiente en la lista.

23 SR. GREENE: Lo siento, Julia Frennet ha  
24 Levantó la mano. No sé si tenía la intención de hacerlo.

1 Ella no lo hizo. Simplemente descolgó la mano. Perdón por  
2 la interrupción.

3 SRA. SHARKEY: Sr. Walkey.

4 (John Walkey)

5 SR. WALKEY: Muchas gracias.  
Agradecer

6 tú por esta oportunidad, y también como un aparte,  
7 mis condolencias por la pérdida de Angela O'Connor, y  
8 también Kathryn Sedor el verano pasado que trabajó  
9 anteriormente en este proyecto. Sinceras condolencias a  
10 todos los que trabajasteis con esas personas y sus  
11 las familias también.

12 Y en el sentido de ser humano acerca de  
13 esto, nadie duda, creo, de la sinceridad  
14 especialmente de ingenieros que están tratando de asegurarse  
15 las cosas funcionan. Entiendo el concepto de cinturones y  
16 tirantes. Queremos asegurarnos de que el  
17 la electricidad no se apaga. Ese es el trabajo que  
18 Eversource lo ha hecho. Así que nadie duda de lo sincero  
19 preocupaciones sobre la situación en la que nos encontramos o su  
20 deseo de mantener una electricidad confiable porque eso  
21 es la tarea que tenemos entre manos. Nadie  
quiere un apagón. No  
22 uno quiere serlo, especialmente si tienes tía abuela  
23 Kamela en un respirador o algo así, no quieres  
24 la electricidad que se apaga.

1                                   Tampoco queremos transformadores encendidos  
2 Postes telefónicos explotando y quemando casas a  
3 un par de semanas antes de Navidad y desplazamiento  
4 familias en Chelsea o en cualquier otro vecindario.                   Pero  
5 estas son cosas que suceden y suceden  
6 independientemente de lo que se construya si ciertas partes de la  
7 la infraestructura no se mantiene.                   Así que realmente hay  
8 creo que es una preocupación. Mucha gente ha expresado  
9 algunas cuestiones en lo que respecta a la confianza.           Y algunos  
10 de estos  
11 las cosas están en relación con algunos de los pronósticos que  
12 lo hemos visto.

12                                   Y una de las cosas que sé por  
13 Yo y por GreenRoots que hemos insistido para  
14 bastante tiempo ha sido la accesibilidad de data,  
15 de ser capaz de entender lo que dicen estos datos, y  
16 ser capaz de tener un mejor manejo de estos  
17 Pronósticos. Como hemos entrado y mirado el  
18 datos que se han puesto a disposición de Eversource como  
19 así como los datos de ISO New England, que es  
20 ciertamente a una escala más amplia de Massachusetts o  
21 O Nueva Inglaterra en todo el mundo, no somos  
22 viendo que estos pronósticos están funcionando.           Si esto fuera  
23 el pronóstico de su corredor de bolsa que sería  
24 despidiéndolos.



1 bolsillo.  
número arábigo Y así seguimos sintiéndonos como si  
3 te dicen que vas a necesitar esto, porque  
4 todo va a golpear al aficionado el año que viene. Y  
5 llega el año siguiente y no ha sucedido y  
6 sigue y sigue. Y lo sé por un  
7 La perspectiva del ingeniero que estás diciendo que es correcto,  
8 y estamos like al final de la tabla y estamos  
9 va a salir del borde. Bueno, no se siente  
10 como si esto realmente se desarrollara correctamente.  
11 Eversource lanzó la carga máxima del verano de 2020  
12 proyecciones para el bolsillo que fueron superiores a  
13 el tipo de proyecciones que tendríamos si  
14 miró lo que venía de todo Massachusetts  
15 Cargas. Y luego en 2021 salió con otro  
16 proyección de carga máxima que fue mucho mayor que lo que  
17 el 2020 lo fue. Me gustaría saber por qué eso golpeó  
18 subir tanto. ¿Qué es lo que se está agregando? Mucho  
19 de vivienda se ha añadido. Usted hizo el punto  
20 que la población ha ido creciendo. Lo ha sido.  
21 Pero está creciendo en nuevas viviendas que es energía  
22 eficiente, que tiene control de la demanda, y tiene mucho de  
23 medidas en su lugar que están doblando esa curva.  
24 Ahora, hay otras cosas en el

1     barrio que podría estar provocando que esa demanda se vaya  
2     hacia arriba. Podría haber algo más que eres  
3     preocupado por eso va a causar una sobrecarga de  
4     el sistema.         Pero no estoy tan seguro de que sea el  
5     mercado de la vivienda aquí.

6                     Estoy empezando a pensar que podría  
7     solo será la expansión de la Terminal E en el aeropuerto de Logan.  
8     Because una de las razones por las que querían expandirse  
9     Aeropuerto Logan después de traer tantos-- ya sabes,  
10    si lo construyes, vendrán.                     En realidad, ellos  
11    no lo construyeron, solo dijeron que vinieran, y luego  
12    tuvieron que construir, tuvieron que ampliar la Terminal E.Y  
13    la razón que MassPort ha dado para ello es que  
14    tenían aviones sentados en la pista al ralenti  
15    porque no había suficientes puertas para estos enormes  
16    vuelos internacionales para detenerse.             Y no lo hacemos.  
17    quieren que soplen ese combustible fósil en el  
18    vecindario.         Ciertamente no lo hacemos. Y la mejor manera  
19    para evitar eso es tener una puerta que puedan levantar  
20    a y                     enchufe.Así que eso es una gran electricidad  
21    demanda.     Y estoy asumiendo que eso es parte de esto.  
22    carga escalonada que es un peligro para la comunidad.

23                     Y si lo es, entonces realmente tiene sentido  
24    para trasladar esto al campus del aeropuerto de Logan.         Si

1 esto es algo realmente necesario para el aeropuerto de Logan y  
2 Not por la gente de la comunidad, entonces no  
3 saber por qué tenemos que asumir el riesgo de esto, que  
4 tienen que soportar la pérdida de bienes que pudiera tener  
5 beneficia a la comunidad y no solo ser un riesgo.

6 Como se refería Staci Rubin, hace un año  
7 luchamos para conseguir una legislación de justicia ambiental  
8 Pasado. Ahora estamos luchando para conseguir cada uno de  
ellos.  
9 de las agencias estatales que tienen que implementar esto para  
10 realmente implementarlo. Este es un caso en el que buscar  
11 en la carga cumulativa en esta comunidad debe ser  
12 algo que hay que hacer en este proceso.

13 Supongo que al mirar la historia completa...  
14 y Nicole hizo una gran línea de tiempo. Tengo que rasgar eso  
15 off porque también quiero hacer una línea de tiempo. Esto va  
16 hasta ahora. Y puedo recordar este proyecto antes  
17 en realidad se convirtió en algo archivado ante la EFSB  
18 cuando tuvimos estas conversaciones por primera vez en un  
19 Reunión de la Asociación Cívica de Eagle Hill donde hubo  
20 un acuerdo que se estaba alcanzando. Y luego después de la  
21 hecho estábamos buscando lo que ha pasado con eso  
22 en esos primeros días.

23 Hubo un acuerdo de compra y venta  
24 firmado antes de que saliera una RFP, dentro de la ciudad,



1 no el estado, está en la ciudad. Y, por supuesto,  
2 en este punto las personas que estuvieron involucradas son  
3 ya sea muerto o ya no está en el cargo. Y el jefe  
4 de energía y medio ambiente en la ciudad de Boston en  
5 el momento en que se estaba haciendo este trato ya no es  
6 trabajando para la ciudad de Boston. Está trabajando para  
7 Eversource.

8 Así que son cosas como esa las que socavan  
9 nuestra confianza en el alcance comunitario. Nicole es  
10 haciendo lo mejor que puede, su maldita para que confiemos  
11 Eversource. Pero cosas así además de  
12 cosas como pronósticos que nunca funcionan y datos  
13 que en realidad no podemos tener en nuestras manos son cosas  
14 que socavan la confianza; y las cosas que Eric  
15 Burkman había hecho referencia, la sensación de no ser  
16 Oído. Es una sensación de no ser escuchado porque  
17 esto no es nada que la gente quiera escuchar.

18 Me detendré allí para que mi estado  
19 la senadora puede subirse a bordo y dar su testimonio.  
20 Muchas gracias.

21 SRA. SHARKEY: Thank usted, Sr. Walkey.

22 Senador Edwards, ¿le gustaría hacer uso de la  
palabra?

23 ¿Ahora? Lo siento, se retrasa un poco, pero fuimos  
24 ansioso por dejar que el Sr. Walkey termine.

1 (Senadora Lydia Edwards)

2 SENADOR EDWARDS: No, siempre estoy emocionado  
3 y feliz de escucharlo hablar. Aprecio el hecho  
4 que estás escuchando una vez más a muchos de nosotros en  
5 la comunidad en respuesta que va a ser  
6 impactado por esto. Veo a los miembros de la EFSB y  
7 Quiero agradecerles por estar aquí esta noche; y  
8 también Nicole por sus correos electrónicos y su alcance continuo.

9 Quiero hacerme eco de un punto, que es  
10 Comienza diciendo que no hay duda en nuestro  
11 teniendo en cuenta que estamos cambiando como comunidad. Somos  
12 creciendo como comunidad. Y necesitamos absolutamente  
13 asegúrese de que nuestra infraestructura coincida con nuestra  
14 crecimiento, se ajusta a nuestras necesidades. Entiendo el EFSB  
15 y las empresas de servicios públicos desempeñan un papel importante  
en  
16 asegurándose de que las comunidades estén cumpliendo con el  
momento.

17 Dicho esto, realmente quiero que preguntes es... el  
18 el momento ha cambiado; y nuestras definiciones para lo que  
nosotros  
19 la necesidad de reunirse ha cambiado. Somos un medio ambiente-  
20 comunidad de justicia. Esa definición no existía  
21 cuando este proyecto comenzó por primera vez.

22 También somos parte de un nuevo acuerdo verde para  
23 la ciudad de Boston. Tenemos nuevos requisitos de  
zonificación

24 ~~que incluyen la equidad racial, y bajo AFFH, y~~

1 finalmente estamos viendo una forma completamente diferente de  
2 planeando nuestro plan de puerto municipal solo para el este  
3 Boston.

4 Lo que estoy tratando de decirte es que  
5 el momento y lo que sentimos que es necesario y lo que nosotros  
6 la priorización ha cambiado mucho. Lo que no tiene  
7 es este plan. Lo que no ha cumplido el momento y  
8 la comprensión de lo que necesitamos es este plan y el  
9 proceso. Personalmente creo que si tuviéramos que  
10 en realidad, regrese a la comunidad y pregúnteles sobre  
11 la infraestructura permitida que es Eversource  
12 tratando de build y si está cumpliendo con esto  
13 momento en nuestras necesidades, creo que has escuchado  
14 consistentemente a lo largo de los años East Boston ha dicho que  
no,  
15 no de esta manera y no en este lugar en particular.

16 Así que para Que Eversource archive y para un  
17 certificado para confirmar que se está reuniendo con la comunidad  
18 beneficios y necesidades realmente para el EFSB sobre el  
19 La oposición de la comunidad debe ser algo que  
20 le preocupa. Una vez más, la oposición no es que nosotros  
21 no necesitamos infraestructura para satisfacer a nuestros más  
ecológicos  
22 futuro, que no necesitaremos ser capaces de generar  
23 para nuestras estaciones ev o paneles solares, y así sucesivamente  
y  
24 y así sucesivamente. Esa no es la cuestión.

1 Solo creo que lo que hemos sido  
2 tratando de decir durante los últimos años, y en  
3 muchas languidezs diferentes, podemos ser más creativos  
4 que esto. Esto no nos va a preparar ni a ayudar.  
5 nos volvemos más saludables o más verdes en nuestro futuro.  
6 Eversource debería saberlo. Pero el EFBSB, usted es  
7 se supone que es el cuidador y el guardián de  
8 eso para nuestras comunidades. Pero puedes, puedes conocer  
9 el momento; pero de esta manera, de una manera diferente.  
10 Este proceso creo sinceramente que ha  
11 siempre que Eversource pueda sentir que ha sido  
12 ralentizado, siento que se ha apresurado. Yo  
13 honestamente creo que debería deshacerse y espero que sea  
14 será deshecho por nuestro nuevo gobernador. Espero que cuando  
15 ella  
16 entra, y si tarda un año y medio,  
17 supuestamente esto puede tomar, sea cual sea el tiempo que seas.  
18 Empezando, creo que deberías reconocer el  
19 vientos políticos que están cambiando.  
20 Puedes apresurarte tanto como quieras, pero yo  
21 realmente estará presionando para asegurarse de que cualquier  
22 gobernador  
23 que apoyo está absolutamente en oposición a esto  
24 subestación en esta ubicación.  
Así que espero que estés viendo esto  
momento, y espero que sea su comprensión que

1 cuando volvamos a la mesa con un nuevo gobernador  
2 podríamos estar teniendo esta conversación de todos modos.

3 También he informado a Eversource de un  
4 diferente ubicación que la comunidad está dispuesta a  
5 tolerar que esté en una zona industrial, es decir,  
6 más abajo en el arroyo, no cerca de un parque infantil, que  
7 ya está cercado, y la respuesta de Eversource

8 Was: Estamos cerca de la línea de gol. No es que nosotros  
9 no puedo hacerlo, no es que sea demasiado caro. Eso  
10 Era justo: Podíamos ganar aquí.

11 El propietario de la tierra privada está dispuesto  
12 para proporcionar el espacio para que Eversource mueva el  
13 subestación. Eversource se niega a hacerlo simplemente  
14 porque simplemente no quieren esperar el tiempo. Tú

15 escuchó de John Walkey. Cada reloj de tiempo  
16 que Eversource ha establecido cuándo seremos  
17 desesperado por necesitar la energía ha sido volado.

18 No han sido capaces de proyectar las necesidades de este  
19 comunidad desde el primer día. Y no han podido  
20 para cumplir y ganarse firmemente la confianza de esto  
21 comunidad desde el primer día. No es sin intentarlo.

22 Pero el hecho es que los representantes en esta comunidad y  
aquellos

23 que viven en esta comunidad, les digo

24 Eversource puede estar haciéndolo mejor por esta comunidad.

1                                   Animo a la EFSB a exigir  
2 Eversource para hacer precisamente eso, para considerar al otro  
3 ubicación, y también para considerar lo político  
4 Implicaciones.       Una vez más, vamos a trabajar como  
5 tan duro como podamos durante todo el tiempo que podamos para  
6 subestación; no para detener la infraestructura energética, para  
7 detener esta subestación en particular en esta ubicación.  
8                                   He sido un orgulloso oponente de esto.  
                                  Nosotros  
9 han tenido audiencias de horas de duración sobre esto.       Tenemos  
10 hablado con Eversource, las preguntas sobre el  
11 datos, de dónde vienen.                                   El proceso está  
                                  establecido  
12 para que ellos establezcan cuáles son nuestras necesidades, para  
                                  que ellos lo hagan.  
13 juzgar esas necesidades, y luego para que la EFSB  
14 desafortunadamente tendemos a estar de acuerdo con ellos sobre  
                                  nosotros.  
15                                   Así que lo que espero es que lo hagas.  
16 algo diferente esta vez; con el que estás de pie  
17 la comunidad no, de nuevo, para impedir todo  
18 infraestructura, pero en su lugar esperemos que nos prepare  
19 para un futuro más verde y saludable, y no apoyo  
20 Esta subestación en esta ubicación, considere otra  
21 ubicación, y por favor considere trabajar con el  
22 comunidad para ayudarnos a definir cuál es esa infraestructura  
23 debería serlo. Gracias.

SRA. SHARKEY: Gracias, Senadora

1Edwards.

número arábigo            En este punto pasaremos a la lista

3        de personas del público en general que tienen  
4        preinscrito esta noche.

5                            SR. GREENE:            Nos estamos acercando mucho  
6        a nuestra marca de 90 minutos y sugeriría un descanso  
7        antes de pasar a los comentarios públicos.

8                            SRA. SHARKEY:        Eso estará bien.                            ¿Podemos  
9        tomarse un descanso de cinco minutos, Sr. Arsenault?    En que  
10       en caso, nos detendremos durante cinco minutos y volveremos.  
11       Gracias.

12                            (Se tomó un receso).

13                            SRA. SHARKEY:        La primera persona que  
14        Inscrita en nuestra lista esta noche está Heather O'Brien.

15                            SRA. O'BRIEN:        Espero que pueda verme.                            Yo  
16        sabes que has oído hablar de mí antes.                            Aprecio el  
17        tiempo para poder hablar de nuevo sobre este proceso  
18        y sobre dónde estamos parados en este momento. Creo que  
19        la mayoría de nosotros podemos estar de acuerdo en que esto ha sido  
20        un arduo  
21        y un proceso defectuoso y mucho de él comenzó antes  
22        muchos de nosotros hemos sido parte de ella.    Creo que para  
23        la ciudad de Boston y para... creo que el Sr. Hallstrom  
24        estaba hablando de la mayor necesidad y esto  
      increíble sobredesarrollo que ha sucedido en



1 Boston y que tal vez ha superado a lo que nuestro  
2 la infraestructura puede soportar. Realmente desearía que si  
3 Eversource realmente se sintió de esa manera, que tenían  
4 llevó esas preocupaciones a la ciudad de Boston y a la  
5 Planificación y Desarrollo y tal vez algunos de los  
6 personas con las que tuvieron contacto todo el tiempo sobre  
7 tal vez no para aprobar todo este desarrollo.

8 Creo que hay una gran cantidad de  
9 desarrollo que ha aumentado la carga a la  
10 vecindario. Sin embargo, creo que cuando esto  
11 Proceso iniciado que desde entonces tenemos mucho más  
12 edificios energéticamente eficientes, mucha más energía-  
13 electrodomésticos eficientes, y hay mucha más energía  
14 fuentes que podríamos estar mirando. No es como  
15 Eversource está entrando y dando algo a esto  
16 comunidad. Están cobrando por ello. Son  
17 cargando caro. Las personas en esta comunidad pagan  
18 múltiples cosas en cada uno de estos proyectos de ley  
19 y ellos son los que financiarán esto.  
20 proyecto. El pueblo en una justicia ambiental  
21 la comunidad va a pagar por este proyecto en  
22 sus facturas de electricidad cada mes.

23 SRA. SHARKEY: ¿Podría simplemente reducir la  
24 velocidad de un poco para el intérprete.

1                                   SRA. O'BRIEN:           Mis disculpas.

2                                   Sé que en este proceso hay

3 han sido personas que han tenido reuniones internas con

4 la ciudad de Boston.           Me refiero a una letra en

5Noviembre de 2015 escrito a Eversource por uno

6 individuo en la ciudad de Boston diciendo:                                   Así como

7 coordinar nuestros esfuerzos de planificación interna,

8 entender y apreciar Eversource -- bla, bla,

9 blah -- entendemos que Eversource está tomando ambos

10 exenciones de zonificación individuales y completas de

11 el código de zonificación de Boston.           Esta carta es para

                                  confirmar

12 que la ciudad apoya la concesión de la DPU individual

13 y exenciones integrales de zonificación para el

14 Proyecto Eversource.

15                                   Esto fue de un hombre que trabajaba en el

16 La ciudad de Boston firma todos los derechos de la clase

17 de apelaciones o conocimientos para toda una ciudad.                                   Desde

18 esta carta fue escrita en 2015 esta persona tiene

19 dejó el cargo bajo investigaciones de soborno.                                   Así que

                                  el

20 el proceso ha sido defectuoso interna y externamente

21 con el público.

22                                   Creo que ahora mismo vemos un proceso en el que

23 ahora tenemos un lenguaje de justicia ambiental escrito

24 en la ley.           Tenemos una justicia ambiental extrema

1 cosas a tener en cuenta, factores extremos. Porque sí  
2 Cuando comenzó este proceso, no estaban en su lugar  
3 no significa que no podamos considerarlos ahora. Aquí es  
4 algo de discreción allí. Y debemos considerar qué  
5 poner una subestación eléctrica junto al metro  
6 tanques de almacenamiento de combustible junto a 18 millones de  
galones de jet  
7 combustible, un parque infantil y vivienda, vivienda muy densa,  
8 lo hace a una comunidad. Es un hecho real y presente  
9 peligro.  
10 Ya sabes, decir que las únicas personas  
11 que no vi en las reuniones comunitarias en cuanto a  
12 Los funcionarios electos fueron Charlie Baker y el alcalde Marty  
13 Walsh o Tom Menino. Vi a todos desde mis Estados Unidos.  
14 senadores hasta mis concejales hasta mi barrio  
15 miembros del comité en estas reuniones. Ninguno de ellos  
16 he dicho que esta es una buena idea, sigamos adelante, nosotros  
17 necesita electricidad.  
18 Debe haber una mejor manera. Tenemos  
19 Tecnología. Tenemos el conocimiento ahora en marcha  
20 adelante. Y también tenemos ahora mismo un montón de  
21 problemas legales no resueltos, un montón de apelaciones, un montón  
22 de acciones legales a nivel de ciudad y estado con  
23 la Mancomunidad de Massachusetts. Quisiera instar  
24 que la Junta de Emplazamiento de Instalaciones Energéticas no  
concede

1 cualquier alivio en este momento para Eversource en este proceso,  
2 para dejar que este proceso se desarrolle. Tan defectuoso como  
era  
3 e injusto como fue para una justicia ambiental  
4 comunidad, ahora sabemos cosas.

5 Sabemos que más de 100.000 bostonianos  
6 votó no a esta propuesta cuando se encuentra. Eso fue  
7 más votos que cualquier otra cosa en esa boleta, más  
8 votos que obtuvo el alcalde. Una vez que la gente sabe que  
9 esto está pasando, dijeron wow, que nunca lo haría.  
10 ser aprobado. Es irresponsable. Es peligroso.

11 Estamos en un lugar en este momento donde  
12 el cambio climático lo está afectando todo. Lo sabemos  
13 que tenemos un problema de isla de calor aquí en  
14 Este de Boston. Tenemos menos espacio abierto, menos árbol  
15 canopy que cualquier otro vecindario, y tenemos un  
16 población más densa.

17 Creo que a la luz de dónde estamos.  
18 y de donde hemos venido no debemos hacer ninguna  
19 más injusticia a esta justicia ambiental  
20 comunidad. Le insto a que no conceda alivio a  
21 Eversource en este momento para esto. Les insto a que  
22 para dejar que el proceso de apelación se desarrolle, y yo lo haría  
23 instar a volver a la mesa y considerar el  
24 factores agravantes de la justicia ambiental para esto

1 comunidad.

número arábigo                      Eso es más o menos.                      Creo que lo haré

3                      dale algo de tiempo a otras personas. Muchas gracias  
4                      por recibirme esta noche.

5                                      SRA. SHARKEY:                      Gracias, Sra. O'Brien.

6                                      Sr. Munley, usted es el siguiente, pero lo olvidé  
7                      para mencionar el regreso del descanso, normalmente preguntamos  
8                      personas para dar su nombre, deletrear su apellido,  
9                      y dar su dirección.                      Entonces, si los comentaristas van  
10                      adelante could seguir ese procedimiento, yo me gustaría  
11                      apreciarlo.

12                                      SEÑOR MUNLEY:                      Sí, no se preocupe.                      Gracias  
13                      de nuevo, todos, por escucharme y escucharme.

14                      Mi nombre es Charles Munley, 454 Saratoga Street, un  
15                      bloque y medio al este del plan propuesto para el  
16                      subestación.                      No soy un activista ambiental por  
17                      cualquier medio.                      Sin embargo, sabiendo lo que sé de mi  
18                      antecedentes en servicios de emergencia, poniendo un  
19                      subestación tan cerca de una zona de inundación, en un  
20                      comunidad de impacto de huracán, dado que no lo hace  
21                      ocurren muy a menudo; sin embargo, hemos visto lo que  
22                      ocurre cuando las subestaciones son golpeadas por supertormentas.  
23                      Super Storm Sandy es el ejemplo uno.

24                                      Lo estás poniendo justo al lado del combustible

1 tanques y hogares y combustible jet A. Ninguno de ellos  
2 las cosas se mezclan. Por mucho que trates de disuadir a los  
niños  
3 de entrar en subestaciones, seamos honestos,  
4 los niños no son las personas más inteligentes en  
5 el planeta. Tener esto en medio de un  
6 El vecindario es absolutamente irresponsable.  
7 Sobre todo sabiendo que ahora sabemos que hay un  
8 segunda ubicación que potencialmente podría funcionar. ¿Por qué  
es  
9 que no se está explorando? Estas son solo preguntas  
10 que no tienen ningún sentido para mí.  
11 Por no hablar de vivir en un país  
12 eso está dividido en un tema como nosotros, sin embargo, usted  
13 el 84 por ciento de los votantes dicen que esta es una mala idea.  
14 Imploro a la junta ambiental que agrade fuertemente  
15 tomen eso en consideración porque nosotros...  
16 desafortunadamente, por una vez la mayoría de nosotros estamos de  
acuerdo  
17 en algo. Gracias.  
18 SRA. SHARKEY: Gracias, Sr. Munley.  
19 Si el Sr. Olsen está encendido, ¿podría por favor  
20 Levanta la mano. Es el siguiente en la lista. Leonard  
21 Olsen. Si no lo está ahora mismo, volveremos a  
22 él más tarde.  
23 Mr. Wang, ¿podría decirme quién es el próximo  
24 persona en la lista es?

1                                   WANG:                   Ahí está Juliane Manitz.                   Ella  
2                                   ha levantado la mano.                   ¿Sra. Manitz?  
3                                   SRA. MANITZ:            Muchas gracias por darme  
4                                   la oportunidad de comentar sobre esto.                   Estoy siguiendo un  
5                                   muchacha gente muy elocuente hablando muy claramente  
6                                   sobre las cosas.        Y escucho mucha desconfianza en el  
7                                   datos y desconfianza en todo el proceso.                   Soy un  
8                                   estadístico capacitado y tener un doctorado en  
9                                   matemáticas. Cuando  
10                                  Miro estos gráficos que se utilizan como base para  
11                                  digamos que la subestación está a su capacidad, a su capacidad, a  
12                                  una  
13                                  capacidad, no hay subestación en East Boston.  
14                                  Estoy  
15                                  mirando ese gráfico y me enoja.                                  Porque  
16                                  En realidad, es un muy buen ejemplo de cómo hacer trampa.  
17                                  con estadísticas.        Me enoja por mi profesión  
18                                  y me enoja cómo es la comunidad local  
19                                  Tratado.  
20                                  Así que si presentas predicciones tienes  
21                                  para dejar claro qué tipo de suposiciones están entrando,  
22                                  cuáles son los datos sobre los que se construye la suposición.  
23                                  Tienes que mostrar toda la variación e incertidumbre  
24                                  que cuenta como un error de predicción, y pronóstico  
   siempre viene con incertidumbre.                    Tienes que hacer  
   muy claro qué supuestos, qué tipo de nivel del mar  
   y qué tipo de condiciones está utilizando.

1 OTRAS COSAS QUE SON ALGO QUE TÚ  
2 aprender en Stats 101 y que es muy fácil de engañar es  
3 simplemente ponga un cero en el eje Y. No es que  
4 difícil. Estas cosas no deberían ser una base para un  
5 decisión así.

6 Así que estamos a tope. Y no lo hacemos.  
7 confía en los datos. ¿Por qué no publicas la data?  
8 para que podamos confiar en los datos. Hubo un montón de  
9 problemas en el pasado de dejar claro lo que puede  
10 suceden con la participación de la comunidad. ¿Por qué no lo  
11 haces? haces un 180 y nos demuestras que realmente quieres  
12 éste.

13 Vivo a solo una milla de distancia de esto.  
14 planta propuesta y es una mala idea. Junto a la  
15 problemas de inundaciones ambientales, no sabemos si  
16 hay una consideración apropiada de las inundaciones  
17 que realmente podemos esperar con la crisis climática.  
18 La zona se está inundando.

19 Tenemos preocupaciones de seguridad que es el  
20 explosión y otros peligros que solo están amplificando  
21 con combustible para aviones y combustible para calefacción en la  
22 zona. Es un  
23 barrio densamente poblado y luego el público  
24 parque. Eso es lo ridículo. Y claramente lo es  
no es de interés público como lo ha hecho la boleta electoral de  
Boston



1 se ha estado mostrando.

2 Desafortunadamente, la boleta electoral de Boston  
es

3 no vinculante pero está más cerca de un proceso democrático

4 que anular 15 (inaudible) procesos que parecen

5 para ser ya muy cuestionable. En años anteriores

6 hubo horas y horas de comentarios públicos y

7 descubrimos que todos fuimos ignorados todo el tiempo.

8 Nadie ha escuchado. Es realmente frustrante.

9 Por favor, publique los datos para que podamos

10 entender y podemos tener una comunicación en el

11 misma base y mover esa cosa. Porque en un

12 la zona de inundación no es nada donde la electricidad y el agua

13 debe mezclarse. Gracias.

14 SRA. SHARKEY: Gracias.

15 Creo que Claire y Karl Miller son

16 el siguiente en la lista.

17 SRA. MILLER: Me fui por un momento.

18 SRA. SHARKEY: Podemos escucharla. Quiero

19 para recordarle que debe deletrear su apellido y dar su

20 dirección.

21 SRA. MILLER: Absolutamente. Mi nombre es

22 Claire Miller, M i l l e r. I en vivo en 9 Riverside

23 Plaza en Hyde Park. Yo uso los pronombres ellos/ellas.

24 Testifico hoy en nombre de la

1 Acción de Masas Unitaria Universalista, la acción estatal  
2 red para UUs, así como el coordinador para el  
3 Coalición masiva de Power Forward de más de 200  
4 organizaciones solidarias con  
5 GreenRoots, East Boston y todos los medios ambientales  
6 barrios de justicia.

7                   Estoy aquí para hacerme eco de lo que se ha dicho  
8                   sobre

8 y para rechazar esta solicitud de Eversource.

9 Como muchos humanos en todo el mundo a través del espacio y  
10 Tiempo, los universalistas unitarios creen en la justicia, in  
11 equidad, en compasión en todas las relaciones humanas --  
12 relaciones humanas. Lamentablemente lo hemos vuelto a ver  
13 y de nuevo cómo funcionan corporaciones como Eversource  
14 incansablemente para ganar dinero a expensas de todos  
15 más.

16                   Depende de usted y de otros gobiernos  
17 organismos para hacer lo que es mejor para el interés público.  
18 Así que por favor, te imploramos, te imploro, protege  
19 nuestro interés público colectivo. La ciudad de Boston  
20 no ha retrasado indebidamente ningún permiso. No lo hacen  
21 expedir permisos cuando haya recursos pendientes o  
22 casos legales sobre un proyecto como los hay aquí. El  
23 el Estado no debería permitir a las corporaciones privadas,  
24 entidades que en realidad sólo responden ante su

1 accionistas, para estar anulando nuestra realmente importante  
2 leyes como el Capítulo 91, que nuevamente protegen nuestro  
3 intereses públicos colectivos en la Commonwealth.

4 Los universalistas unitarios respetan el  
5 red interdependiente de nuestra existencia de la que somos  
6 no puedo evitar escuchar todo esto y  
7 me pregunto si realmente estamos en camino de caídas de tensión en  
8 East Boston este verano. ¿Por qué no estamos escuchando,  
9 ¿por qué no estamos trabajando agresivamente para pensar en  
10 ¿Cuáles son todas las formas en que podríamos estar manteniendo el  
11 luces encendidas? ¿Por qué no estamos oyendo hablar de un  
12 increíble,  
13 agresivo, programa de eficiencia energética, una modernización  
14 programa para salir adelante?

14 Estamos llamados a hacerlo mejor que esto.  
15 Particularmente, como se mencionó, como nación, dos años  
16 después del asesinato de George Floyd, de mayor y mayor  
17 una mayor conciencia de la antinegritud, el racismo,  
18 racismo ambiental, estamos llamados a hacerlo mejor y  
19 para reparar el daño en la justicia ambiental  
20 barrios en particular.

21 Por favor, escuchen a todos nosotros los aliados en  
22 todo el mundo.  
23 el Estado. Apoyamos a GreenRoots y sabemos  
24 que esta solicitud debe ser rechazada. Gracias  
tanto.

1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10  
11  
12  
13  
14  
15  
16  
17  
18  
19  
20  
21  
22  
23  
24

SRA. SHARKEY: Gracias por su comentario

Creo que la siguiente en la lista es Mireille Bejjani. No estoy seguro de cómo se escribe o pronunciado. Si puedes reactivarte y dar su nombre y dirección al taquígrafo antes que usted comience sus comentarios.

SRA. BEJJANI: Hola. Mi nombre es Mireille Bejjani, B e j j a n i. Mi dirección es 92 Peabody Lane en Greenfield.

Soy el director de justicia energética en Community Action Works, una organización regional sin fines de lucro que trabaja codo con codo con la gente común para confrontar los que están contaminando y dañando la salud de nuestras comunidades. Estoy aquí en solidaridad con GreenRoots le pedirá que rechace la solicitud de Eversource para el certificado.

Esta solicitud de Eversource es una intentar ignorar la opinión pública y eludir el proceso regulatorio que se pone en marcha para proteger nuestro medio ambiente y nuestras comunidades. Los residentes en la zona, como la gente ha señalado, donde el se está proponiendo una subestación, y en la ciudad de Boston en su conjunto, ha expresado abrumadoramente

1 su oposición a este proyecto una y otra vez  
2 otra vez. Desde testificar en las audiencias hasta votar sobre el  
3 Iniciativa de votación en noviembre del año pasado, el  
4 La comunidad ha hecho evidente que este proyecto  
5 va en contra del interés público.

6 Lo que lo hace aún más atroz es el  
7 hecho de que East Boston y Chelsea son  
8 las comunidades de justicia ambiental ya están sobre-  
9 agobiado por la contaminación y las instalaciones nocivas. El  
10 se puso en marcha una nueva ley de hoja de ruta para proteger  
11 comunidades como estas de impacto acumulativo y  
12 debe aplicarse en este caso.

13 Solicitud de eversource para el certificado  
14 no sólo ignora el interés público y la  
15 la voz del público, pero también intenta ignorar la  
16 protecciones años de legislación y regulación han  
17 puesto en marcha para nuestro medio ambiente y nuestro  
18 comunidades. Hay una razón por la que los proyectos deben  
19 someterse a un escrutinio detallado de numerosos  
20 órganos de toma de decisiones en el municipio y el estado  
21 niveles que tienen experiencia específica para garantizar un  
22 medida de responsabilidad y cuidado.

23 Eversource es una empresa privada  
24 responsable únicamente ante sus partes interesadas. Concesión de  
la EFBSB

1 este certificado socavaría nuestro estado  
2 procesos democráticos mediante la eliminación de la rendición de  
cuentas  
3 que proviene de Eversource que necesita ganar su  
4 permisos de la ciudad de Boston y el estado de  
5 Massachusetts.

6                   Uso la palabra "ganar" intencionalmente  
7 aquí. Con demasiada frecuencia en mi trabajo con las comunidades  
8 en todo el estado veo corporaciones como Eversource  
9 adoptar una actitud de derecho cuando se trata de  
10 proyectos que quieren construir como si debieran ser  
11 capaces de avanzar como quieran, donde quieran,  
12 cuando quieran.

13                   SRA. SHARKEY:           ¿Podría reducir la velocidad,  
14 Por favor. Es difícil para los traductores a menos que  
15 las personas se toman su tiempo cuando hablan.           Gracias.

16                   SRA. BEJJANI:           Así que yo también estaba  
diciendo  
17 con frecuencia en mi trabajo con comunidades de todo el mundo  
18 Veo corporaciones como Eversource adoptando un  
19 actitud de derecho cuando se trata de proyectos  
20 quieren construir como si fueran capaces de  
21 avanzar como quieran, cuando quieran, dónde  
22 Queremos contaminar y dañar a nuestras comunidades.

23                   Décadas de regulación y permisos  
24 los procesos que deciden a su favor han envalentonado

1 corporaciones para profundizar y exhibir esto  
2 actitud. Y Eversource continúa impulsando esto.  
3 proyectar hacia adelante sin mostrar al público lo real  
4 datos que demuestren su necesidad y justifiquen su  
5 colocación.

6 Eversource debe pasar por todo el conjunto  
7 proceso que incluye apelaciones pendientes y casos legales.  
8 Deben obtener el permiso de every requerido para construir este  
9 proyecto. No se les debe permitir eludir  
10 pasos designados para proteger a nuestras comunidades, que  
11 están diseñados para proteger a nuestras comunidades.

12 Así que por favor niegue esta solicitud de un  
13 certificado para invalidar el municipio y el estado  
14 tomadores de decisiones. Gracias.

15 SRA. SHARKEY: Gracias por su  
16 Comentarios.

17 ¿Está disponible el Sr. Olsen ahora? En que  
18 caso --

19 SEÑOR WANG: Acabo de ascender presumiblemente  
20 El Sr. Olsen al grupo especial.

21 SRA. SHARKEY: Sr. Olsen, ¿es usted Mutual?  
22 ¿Ayuda Eastie?

23 SEÑOR OLSEN: Hola a todos. Puedes  
24 ¿Escucharme bien?

1                                   SRA. SHARKEY:        Antes de empezar, ¿puede  
2   dé su nombre, escriba su apellido y dé su  
3   dirección del reportero de la corte.

4                                   SEÑOR OLSEN:        Sí.        Mi nombre es Leonard  
5   Olsen, O l s e                   n.I vive en 97 Lexington Street,  
6   Apartamento 2, East Boston, Mass. 02128.

7                                   SRA. SHARKEY:        Gracias.

8                                   SEÑOR OLSEN:        Gracias a todos y gracias  
9   por ponerme de nuevo en la cola.                                Se lo agradezco.  
10                                   Como mi nombre de Zoom describe acertadamente,  
                                  trabajo  
11   con la Red de Ayuda Mutua en East Boston.

12                                   SRA. SHARKEY:        Sr. Olsen, ¿podría usted  
                                  simplemente  
13   disminuya un poco la velocidad.        A pesar de que las personas  
                                  son  
14   emocionados, cuando hablan demasiado rápido es difícil para  
15   los traductores.                    Queremos asegurarnos de que  
16   los comentarios de todos están completamente capturados y  
                                  proporcionados  
17   para la transcripción y la grabación de video.

18                                   SEÑOR OLSEN:        Sí.        Entendido.                    Agradecer  
19   tú.        Disculpas a los intérpretes.                                Gracias por  
20   tu trabajo esta noche.

21                                   En cualquier caso, soy uno de los  
22   cofacilitadores de la Red de Servicios Públicos de East Boston.  
23   Estoy aquí con otro miembro de nuestro equipo hablando  
24   de la oficina que está a sólo un par de cuadras



1 lejos del sitio propuesto de esta subestación. Cy  
2 (fonético) vive en otra parte de East Boston. Yo  
3 le estaba explicando un poco sobre el  
4 proyecto, sobre una suboestación eléctrica de alta tensión  
5 ser colocado en una zona de inundación al lado de donde los niños  
6 play, junto a todo el combustible para aviones en Nueva Inglaterra.  
Y  
7 Cy, por supuesto, me dijo lo que alguien ha dicho sobre  
8 este proyecto: Suena como un gran proyecto.  
9 Eso es, por supuesto, una broma. Nadie ha dicho nunca que  
10 sobre este proyecto al que lo he descrito, y  
11 lo han descrito a mucha gente.  
12 Y creo que eso resuena con algunos de  
13 los comentarios que escuchaste antes. Llegaré a...  
14 saber que estamos aquí para un propósito específico y un  
15 solicitud específica de Eversource esta noche, pero yo  
16 creo que sólo hay que subrayar que esto es  
17 una propuesta realmente absurda y ofensiva para nosotros aquí  
18 que viven en el barrio para estar colocando el  
19 subestación en el lugar donde está destinado a ser colocado.  
20 Y como dije, está a tiro de piedra.  
21 desde donde estoy ahora mismo.  
22 Eversource es una empresa pública,  
23 por lo tanto, la intención de todos los proyectos debe ser  
24 beneficiar al público y a los residentes de East Boston.

1 Pero agobiándonos en una justicia ya ambiental  
2 comunidad con esta subestación y una subida de tarifas  
3 para acompañarlo, no parece estar en  
4 el beneficio de cualquier persona o el beneficio del público en  
cualquier cosa.

5 En cualquier caso, en cuanto a la solicitud de ir  
6 alrededor y rebotar alrededor del proceso de permisos, no  
7 refiriéndose a esto en el lenguaje legal, pero en la medida en que  
8 como mi interpretación aquí, esto es Eversource  
9 solicitar evadir el proceso de permisos y construir  
10 esto ante los recursos que ya han sido  
11 archivado en varios procesos estatales y municipales son  
12 terminado. Es tan absurdo como el proyecto.  
13 se.

14 Para ponerlo en resumen, estoy aquí en contra  
15 lo que se propone hoy ante la EFSB y preguntar  
16 que la Junta esté con la comunidad y el  
17 personas aquí en East Boston y cumplir con la ley,  
18 simplemente. Eversource no ha mostrado de ninguna manera un  
19 razón por la cual no debemos esperar a estas apelaciones  
20 y que este proceso se desarrolle. Vamos a  
21 oponernos a la construcción de este a toda costa y nosotros  
22 pida al EFSB que haga lo mismo.

23 Gracias, a todos, por estar con  
24 la gente de East Boston. De nuevo, una vez más,

1 Estoy aquí para hablar en oposición a la propuesta de  
2 Eversource hoy. Gracias.

3 SRA. SHARKEY: Gracias, Sr. Olsen.  
4 Creo que Tali Smookler está aquí en el  
5 lista. ¿Podría comenzar dando su nombre,  
6 deletrear su apellido y dar su dirección.  
7 Por favor, sea lento.

8 SRA. SMOOKLER: Mi nombre es Tali Smookler.  
9 Mi apellido es S m o o k l e r. I'm at 13 Danforth  
10 Calle en Jamaica Plain. Estoy aquí con el  
11 Acción de masas unitaria universalista, como lo fue Claire  
12 antes también. Somos una ciudad basada en la fe en todo el  
13 estado,  
14 organización de justicia social y muchos de nuestros miembros  
15 vive en el área de Boston. Uno de nuestros temas centrales  
16 es  
17 justicia climática y ambiental.

16 Este es un proyecto que depende de  
17 sacrificando la seguridad de las personas en East Boston.  
18 Every time escucho sobre la subestación, que es  
19 se construiría en una zona de inundación, cerca de un parque  
20 infantil,  
21 cerca de millones de toneladas de combustible para aviones, es  
22 realmente difícil  
23 creer que los responsables de la toma de decisiones aprobarían esto  
24 propuesta claramente peligrosa y poner a las comunidades en  
25 riesgo. Así que les pido que escuchen a los cientos de  
26 testimonio que residentes, aliados y políticos

1 han dado en los últimos años en audiencias  
2 como esta contra esta subestación, y también la  
3 residentes de Boston que han votado abrumadoramente  
4 contra este proyecto el pasado mes de noviembre, y no  
5 seguir adelante con este proyecto.

6 Por último, están la justicia ambiental.  
7 leyes que deben aplicarse a este proyecto que el  
8 impacto acumulativo de este proyecto en una comunidad  
9 ya tan pesadamente cargado debe ser considerado  
10 fuertemente. Y con eso, realmente los insto a que y  
11 pide que no avance este proyecto.

12 Gracias you.

13 SRA. SHARKEY: Gracias.

14 La siguiente en la lista es Karry Muzzey.  
15 De nuevo, la misma rutina. Da tu nombre, deletrea tu  
16 apellido, y dé su dirección y luego su  
17 Comentarios. Gracias.

18 SRA. MUZZEY: Mi nombre es Karry Muzzey.

19 Mi apellido se escribe M u z z e y. And I live at  
20 3688 Washington Street en Boston. Lo mantendré  
21 breve porque mucho de lo que quería decir tiene  
22 ya han sido dicho tan bien por otros, y todos ustedes han  
23 escuchó los aportes de la comunidad sobre este proyecto. Boston  
24 los votantes se oponen abrumadoramente, las voces de los

1 El vecindario se opone abrumadoramente, concejales de la ciudad  
2 y el representante estatal y senador por el barrio  
3 oponer. La única parte que dice que esta subestación  
4 es de interés público parece ser Eversource.

5 Y a la Junta de Emplazamiento, si eres  
6 ir a buscar la opinión pública de los residentes de la  
7 barrio que tienen menos poder pero que son los que  
8 los más afectados por este proyecto que tendrán que ver  
9 él y pasar por él todos los días para los próximos varios  
10 décadas, sus voces deben ser dadas al menos como  
11 mucho peso como Eversource, una corporación privada.

12 Hay otras ubicaciones, como fue  
13 señaló, en el barrio de East Boston con  
14 mayor elevación, más lejos de las orillas del  
15 Chelsea Creek, más lejos del gasóleo de calefacción y  
16 combustible para aviones y áreas recreativas que deberían ser  
17 seriamente considerado.

18 También hay una microrred programada para ser  
19 entrar en línea en Chelsea y eso debería ayudar con  
20 algunos de los problemas de fiabilidad que Eversource  
21 susodicho. Podría ampliarse y podría  
22 contribuir a la independencia energética de la región.

23 Este proyecto, por supuesto, como others tienen  
24 declarado, no debe estar exento de la nueva

1 disposiciones de justicia ambiental que ahora son ley  
2 que afirman que las comunidades con aire pesado  
3 la contaminación y la contaminación industrial deben darse  
4 consideración adicional antes de que cualquier proyecto de energía  
5 sea  
6 Construido. Esa ley fue aprobada para ayudar a reparar la  
7 historia  
8 injusticias, y Massachusetts necesita nuestro compromiso  
9 y la dedicación a la justicia ambiental.

8 Así que recomiendo que por favor al menos  
9 espere hasta todas las apelaciones y demandas pendientes  
10 se han decidido antes de permitir que este proyecto  
11 avanzar. Gracias por la oportunidad de  
12 habla esta noche.

13 SRA. SHARKEY: Gracias por su  
14 Comentarios.

15 La siguiente persona en la lista creo que es  
16 Tania del Río. Si estás aquí, ¿podrías criar  
17 tu mano.

18 SRA. DEL RIO: Estoy aquí.

19 SRA. SHARKEY: Las mismas reglas que  
20 todos los demás. ¿Podrías dar tu nombre, deletrear  
21 su apellido, y dar su dirección, por favor, y  
22 give nosotros --

23 SRA. DEL RIO: Sí, gracias. Mi nombre  
24 es Tania Del Rio, D e l R i o, 28 Teragram Street en

1 Este de Boston. Quiero sumar mi voz a las muchas  
2 miembros de la comunidad que han sumado sus voces  
3 repetidamente a esta conversación sin importar el  
4 obstáculos que se han puesto sobre la comunidad para  
5 participando en este proceso.

6 La gente ha estado ejercitando su  
7 liderazgo y su defensa en oposición a esto  
8 subestación por las razones que se han expuesto  
9 antes. Es peligroso. Está cerca de casi 20  
10 millones de galones de combustible para aviones. Está en una  
zona de inundación,  
11 en una zona densamente alojada justo al lado de un parque infantil  
12 que mis hijos han usado durante años.

13 Nosotros, en lugar de considerar la construcción de  
un  
14 subestación en esta ubicación específica, debe ser  
15 buscando construir una zona de amortiguamiento para proteger  
nuestro  
16 la comunidad de justicia ambiental, la comunidad, el  
17 barrio y la ciudad de Boston que es la más  
18 en riesgo de aumento del nivel del mar y de marejada ciclónica  
19 inundaciones que en realidad hemos visto en ese mismo  
20 calle.

21 Deberíamos buscar espacios abiertos  
22 superficies permeables (inaudible), y extensión de la  
23 urbano salvaje. En cambio, lo que obtuvimos fue una policía.  
24 estación, y se propone una subestación. Y como

1 otros han compartido, el proceso ha sembrado desconfianza,  
2 y ha destacado en muchos puntos solo la falta de  
3 inclusión, que me alienta ver mejorada con  
4 los servicios de traducción y las operaciones remotas.  
5 Aún así el daño ya está hecho.

6                   Supongo que lo que es más problemático para mí  
7 y me hace hervir un poco la sangre, para ser  
8 honesto, es el hecho de que hemos tenido repetidos  
9 reuniones en las que la abrumadora mayoría de los  
10 personas que están testificando, tanto vecinos como  
11 aliados, te lo están diciendo, te lo están diciendo a Eversource,  
12 no  
13 necesariamente la Junta, pero Eversource a la que nos oponemos  
14 la subestación, para la que hay mejores ubicaciones  
15 que entendamos la necesidad de infraestructura  
16 pero ese no es el lugar correcto, y repetidamente  
17 el proceso sigue avanzando.                   Ahora hemos visto  
18 incluso se están tomando medidas legales.

19                   Así que esa parte para mí es, es difícil  
20 entender, el hecho de que frente a ahora el  
21 toda la ciudad de Boston votando abrumadoramente en contra  
22 esta subestación se encuentra aquí, Eversource  
23 sigue insistiendo.                   Así que para mí la presentación  
24 Hoy temprano en torno a la presentación de escenarios para asustar  
nosotros, en torno a cómo no vamos a tener poder y



1 cómo, ya sabes, si no tenemos la subestación  
2 simplemente no van a tener electricidad es sólo un  
3 táctica que no es apropiada. Lo veo como un poder  
4 jugar. Es un juego de poder o simplemente no le importa  
5 sobre los aportes de la comunidad.

6 Así que le pido a la Junta con respecto a  
7 por favor, apoyen a este vecindario, apoyen a los  
8 resto de la ciudad de Boston que ha dicho que esto no es  
9 la ubicación adecuada para esta pieza de  
10 infraestructura, y tenemos que ser más creativos  
11 en torno a cómo proporcionar energía a nuestra comunidad. Como  
12 se ha mencionado antes, hay tecnología  
13 disponibles, son mejores maneras. Podemos ser más  
14 creativo. Así que mi petición a la Junta es que no conceda  
15 este alivio para Eversource. La comunidad se opone  
16 eso. Por favor, únase a nosotros.

17 SRA. SHARKEY: Gracias.

18 Está Linda Jenkins aquí, que es la siguiente en  
19 la lista que se inscribió con nosotros? Si lo eres, ¿puedes  
20 ¿Levantar la mano? Intentaremos volver con ella.

21 Sabine Peterka es la siguiente.

22 SRA. PETERKA: Mi nombre es Sabine Peterka,

23 P e t e r k a.Vivo en 68 Bailey Street en Boston 2402124.

1 Trabajo con niños en East Boston y  
2 Chelsea y así estoy aquí esta noche para expresar mi  
3 oposición al intento de Eversource de evitar  
4 los procesos de permisos necesarios para este proyecto,  
5 a lo que se opone en gran medida la comunidad. Estoy  
6 solicitando a la Junta que deniegue el certificado.

7 Los niños con los que trabajo ya se enfrentan  
8 altos niveles de contaminación y productos químicos que  
9 amenazan su salud y bienestar. Este proyecto  
10 traería un mayor riesgo de accidentes alrededor  
11 el voltaje en esta área de inundación, así como  
12 aumento de la contaminación de la construcción y la toma  
13 espacio verde alejado que sería una carga adicional para estos  
14 niños con condiciones ambientales más adversas.

15 Creo que existen alternativas seguras  
16 para satisfacer nuestras necesidades energéticas futuras sin  
sacrificar  
17 nuestra salud. Todos merecemos oportunidades para  
18 abogar por condiciones seguras en nuestras comunidades, y  
19 Eversource debe rendir cuentas de hacer público  
20 opinión en serio y tomándola en serio. Agradecer  
21 tú.

22 SRA. SHARKEY: Gracias.

23 El siguiente es Thomas Price. ¿Criarías  
24 tu mano si estás aquí.

1 SR. PRICE : Estoy aquí.

2 SRA. SHARKEY: Te vi aparecer en el  
3 pantalla. ¿Podrías hacer lo de siempre, dar tu nombre,  
4 deletree su apellido y dé su dirección, por favor.  
5 Gracias.

6 SR. PRICE: Mi nombre es Thomas Price, P r  
7 Vivo en el número 472 de la calle Saratoga, apartamento 2.

8 Así que mi principal razón para los comentarios son  
9 realmente para hacer algunas preguntas a Eversource en  
10 con respecto a cómo planean lidiar con la ubicación  
11 y sus planes actuales tal como están elaborados, dados en el  
12 volante que fue enviado por correo.

13 It es, como se ha mencionado múltiplemente  
14 tiempos, en una zona inundable con proximidad al Chelsea  
15 Riachuelo. Quiero entender, saber qué  
16 se han tenido en cuenta las siguientes consideraciones:  
17 en particular, la protección del transformador contra fugas  
18 aceite de transformador. Hay una base que está hecha para  
19 ese. ¿Cómo se está diseñando eso para tener en cuenta  
20 contabilizar los eventos de lluvia significativos, en  
21 huracanes particulares, y el hecho de que hay  
22 las tormentas de mayor intensidad ahora ocurren con más frecuencia.  
23 Y también, cómo van a manejar lo que es  
24 involucrado en la ubicación de la choza de electrónica, I

1 piensa que se llamaba, o el edificio de mantenimiento  
2 donde todos los equipos de relés de protección serán más  
3 es probable que se almacene y con esa ubicación  
4 más cerca del arroyo, lo que significa que va a ser  
5 en la parte inferior, no soy un experto y no he visto  
6 cada parte del diseño, pero es la mayoría  
7 probablemente comenzará en una elevación más baja que  
8 el resto de los -- que otras partes de la  
9 diseño de subestaciones.

10                   Además, además, hay un montón de  
11 mantenimiento, muchas carreteras que van a ir  
12 a través de un extenso trabajo para poner en los nuevos conductos a  
13 empate a la distribución.           Lo que quiero saber es cómo  
14 ¿Se va a gestionar para mitigar la  
15 cantidad de calles que están cerradas, acceso.           Esto es  
16 un vecindario con una cierta cantidad de un solo sentido  
17 calles y también un aparcamiento muy, muy estrecho  
18 situación tal como existe hoy en día. Y se pone peor  
19 cuando tenemos trabajos de reparación hechos en una calle y media  
20 de un bloque está cerrado.

21                   En mayor medida mi pregunta es esta.  
22 Estamos tratando de dar -- la discusión es una request  
23 para que un certificado continúe con la construcción  
24 cuando preguntas como estas necesitan ser respondidas antes

1 puedes seguir adelante y construir algo que va a  
2 estar aquí por 50 a cien años, y si no lo hacemos  
3 cuenta para que tendremos daños en nuestro eléctrico  
4 sistema que yo como contribuyente eventualmente terminará  
5 pagar. Ese es el alcance de mis comentarios.

6 SRA. SHARKEY: Sr. Price, si pudiera  
7 pedirle que califique. ¿Dijiste que esto estaba en un volante?

8 SR. PRICE: El aviso que se envió por correo  
9 a nosotros.

10 SRA. SHARKEY: Está bien.

11 SR. PRICE: Lo siento.

12 SRA. SHARKEY : Está bien. Yo no estaba  
13 seguro a lo que te referías.

14 ¿Le gustaría a la empresa responder a  
15 ¿La pregunta del Sr. Price?

16 SEÑOR HALLSTROM: Ciertamente hubo un  
17 muchísimo allí. No sé si puedo golpear

18 todo. Ciertamente vamos a construir un  
19 subestación que durará 50 años. Así es como  
20 diseñará la estación. Y nuestra intención será

21 esa subestación para hacer su trabajo durante muchos años.

22 En cuanto a la contención del petróleo, el  
23 los transformadores tienen en su diseño contenciones si  
24 debe haber una liberación de aceite. Pero todos nuestros

1 los transformadores tienen una cantidad muy significativa de  
2 monitorización. Nuevos transformadores, nuevas subestaciones con  
3 La tecnología de hoy, vemos mucho de forma remota desde nuestro  
4 centro de control sobre el rendimiento del equipo.

5 Hay muchas, muchas alarmas que nos darían un  
6 Si algo estaba pasando, eso está sucediendo  
7 eso no debería suceder.

8 Como dije en mis observaciones iniciales, cuando  
9 piensas en las subestaciones y su importancia para  
10 el sistema eléctrico y el servicio a los clientes, nosotros  
11 inspeccionar, mantenemos. Todas nuestras subestaciones son  
12 inspeccionado al menos mensualmente. Ponemos mucho  
13 énfasis en el mantenimiento y las operaciones.

14 Las subestaciones no pueden permitirse el lujo de caer. No  
podemos  
15 permitirse tener un problema. Ponemos mucha atención  
16 en ellos.

17 Así que tengo mucha confianza en el diseño.  
18 y su ubicación y su capacidad para servir a nuestro  
19 clientes durante muchos, muchos años.

20 SR. PRICE: ¿Puedo preguntar solo un rápido?  
21 ¿seguimiento? ¿Cómo se ve afectado el diseño, en  
22 esencia cuáles son los criterios que se utilizan para el  
23 diseño de la subestación, la ubicación de la  
24 equipo en el sitio para dar cuenta de la nunca

1       aumentando, el riesgo significativo de inundación de  
2       el cambio climático, el aumento del nivel del mar y el aumento de  
3       eventos significativos de tormentas de lluvia? He visto fotos  
4       de tormentas masivas en áreas urbanas.                               Sólo  
5       querría asegurarse de que antes de que haya alguna oportunidad-  
6       por delante para construir esto, estás anticipando, y es  
7       diseñado correctamente. Eso me preocupa con solo  
8       dar luz verde con el acuerdo de seguir adelante con  
9       el certificado de interés.

10                               SRA. BOWDEN:        Gracias por su  
11       pregunta.        Tenemos información significativa sobre el  
12       grabar.        Voy a pedirle al Sr. Zicko que se presente  
13       y responder a esta pregunta, solo un alto nivel  
14       visión general.        Además, hay algo de información sobre  
15       esto en el caso subyacente.

16                               ¿Sr. Zicko?

17                               SEÑOR ZICKO:        Buenas noches.        ¿Puede todo el  
                              mundo

18       ¿Escucharme?

19                               SRA. SHARKEY:        Sí.

20                               SR. ZICKO:        La ortografía de mi apellido  
21       es Z i c k               o.Soy el director del proyecto de capital  
22       ingeniería en Eversource.

23                               Cuando empezamos a conceptualizar  
24       estación, no había mucha industria

1 normas sobre cómo hacer frente al aumento del nivel del mar y  
2 inundaciones y tormentas y cambio climático. Adoptamos  
3 en ese momento lo que sentimos que eran muy conservadores  
4 las suposiciones que son, como dijo la Sra. Bowden, son ampliamente  
5 documentado en el expediente. A medida que pasaba el tiempo,  
6 el  
7 la industria en general adoptó normas para la inundación  
8 estaciones de resiliencia. Uno de los más notables que  
9 nos referimos de nuevo es el de la independiente  
10 operador del sistema ISO New England. Se cobran  
11 con mantener las luces encendidas en toda Nueva Inglaterra.

12 A medida que avanza, las suposiciones que nosotros  
13 hizo y planea construir la estación para exceder lo que es  
14 en la norma ISO de Nueva Inglaterra. ISO Nueva Inglaterra,  
15 para aquellos de ustedes que no saben, se encarga de la  
16 funcionamiento seguro, fiable y rentable de la  
17 red eléctrica en Nueva Inglaterra.

18 Hemos diseñado para una determinada inundación  
19 nivel y tormenta. Nos damos cuenta de que la naturaleza puede  
20 ser  
21 imprevisible. Y no hay nada en el diseño  
22 que prohibiría el uso de flood portátil  
23 barreras si se hicieran necesarias en el futuro.  
24 Como

25 El Sr. Hallstrom dijo muy elocuentemente, este es un gran  
26 inversión para la empresa. No queremos que lo haga  
27 flood, y queremos asegurarnos de que permanezca en línea para



1 en la mayor medida posible. Gracias.

2 SRA. BOWDEN: Gracias, Sr. Zicko.

3 SR. PRICE: Gracias por responder a la

4 Preguntas.

5 SRA. SHARKEY: Gracias, Sr. Price.

6 Sr. Wang, es que el final de la lista de

7 personas que se han preinscrito?

8 WANG: Lo es, lo es.

9 SRA. SHARKEY: En ese caso abriríamos

10 subir el piso a las personas que asisten y

11 quieren hablar pero no pudieron, para lo que sea

12 razones, para preinscribirse con nosotros para hablar. Si usted

13 están presentes y tiene alguna pregunta o

14 comentarios, por favor levante la mano.

15 WANG: Tenemos cuatro manos levantadas.

16 Voy a promocionarlos por el orden en que están

17 apareciendo en mi lista.

18 SRA. SHARKEY: Gracias.

19 WANG: Tenemos a la Sra. Mariam Cohen

20 Primero.

21 SRA. SHARKEY: Antes de empezar, si

22 puede deletrear su apellido y dar su dirección

23 por favor y habla despacio.

24 SRA. COHEN: Mi nombre es Miriam Cohen, C o

1 Vivo en 126 Hudson Street en Somerville.

2 Y voy a ser breve porque solo quiero

3 reiterar todo lo que se ha dicho realmente

4 elocuentemente por mucha gente aquí esta noche.

5 Soy organizador con Massachusetts

6 Poder y Luz Interreligiosos. Organizamos a personas de

7 fe en las congregaciones para el climate y el medio ambiente

8 justicia en todo el estado. En primer lugar, nos mantenemos  
firmes

9 solidaridad con GreenRoots y la coalición de

10 gente que está luchando contra la subestación.

11 A nivel personal, este es el primero

12 escuchando, reuniéndome así en la que he estado. Y I

13 En realidad estoy sorprendido por lo poco que aprendí

14 esta noche. Todo lo que dijo Eversource,

15 representantes de Eversource sobre la subestación

16 siendo necesario lo he escuchado antes. Y los puntos

17 hecho por los defensores diciendo que este es el lugar equivocado

18 para este tipo de instalación que he escuchado antes. Estoy

19 decepcionado de que este tiempo se esté gastando en lo que

20 se siente como pretender escuchar a la comunidad

21 Miembros.

22 Así que reitero en nombre mío como un

23 Residente de Massachusetts y la gente con la que trabajo

24 con tener en cuenta las leyes que los legisladores

1 han pasado y el mensaje que han enviado los votantes.

2 Gracias.

3 SRA. SHARKEY: Gracias.

4 WANG: Tenemos al Dr. Marcos Luna a  
continuación.

5 SRA. SHARKEY: Si puede activar el silencio  
6 y da tu nombre, deletrea tu apellido y da  
7 su dirección.

8 SEÑOR LUNA: Mi nombre es Marcos, M a r c o  
9 s, Luna, L u n a. I vive en 143 Saratoga Street en  
10 East Boston, justo al otro lado de la colina de  
11 el sitio de la subestación.

12 Quiero decir que el certificado de  
13 el interés público debe ser negado. Eversource tiene  
14 no se ha demostrado de forma clara y transparente que esto  
15 La instalación en esta ubicación en particular es una prensa  
16 De hecho, las repetidas proyecciones han dado la vuelta  
17 por ser incorrecto, y el hecho de que se niegue a  
18 compartir datos localizados para apoyar empíricamente su  
19 supuesta necesidad.

20 Dada la oposición profunda y consistente  
21 por la comunidad y sus representantes acerca de un  
22 subestación en esta ubicación y la frustración con  
23 el proceso de participación pública en sí, creo que el  
24 La Junta de Emplazamiento de Instalaciones energéticas tiene la  
obligación de

1 como mínimo adherirse a un proceso totalmente examinado  
2 que permite completar el proceso de obtención de permisos  
3 sin atajos para maniobras legales.

4 Por último, mientras que un esencial  
5 la infraestructura está ciertamente en el público  
6 interés, al igual que el debido proceso y un público sustantivo  
7 proceso de compromiso y equidad. Es por eso que el  
8 La Commonwealth aprobó legislación el año pasado  
9 definir comunidades de justicia ambiental y  
10 ordenar a las agencias estatales que incorporen  
11 la justicia ambiental en sus procesos y  
12 toma de decisiones.

13 La ubicación propuesta de esta subestación  
14 se ajusta a un patrón de desarrollo industrial desigual  
15 que está excesivamente concentrado en ciertas comunidades,  
16 distribución desproporcionada de las cargas que se desvanecen  
17 los beneficios son capturados por otros. Esto no está en  
18 el interés público.

19 Una vez más, le pido que niegue el de Eversource.  
20 petición de certificado de interés público.

21 Gracias.

22 SRA. SHARKEY: Gracias.

23 A continuación tenemos a Karla Ceruzzi. Si puedes  
24 levanta la mano.

1 Indique su nombre y dirección para el  
2 taquígrafo.

3 SRA. CERUZZI: Mi nombre es Karla Ceruzzi,  
4 C e are you z z i.I live at 115 Saratoga Street in  
5 Boston. Gracias por la oportunidad de comentar.

6 He estado siguiendo este proceso durante  
7 muchos años desde lejos. No he estado en uno de estos  
8 reuniones anteriores. Quería agradecer a algunos de mis  
9 compañeros padres y vecinos de East Boston en Eagle  
10 Hill por trabajar para correr la voz sobre esto.  
11 proyecto y sobre este proceso que tiene de mi  
12 La perspectiva realmente voló bajo el radar durante mucho tiempo  
13 Hora.

14 Mucha gente ya ha hecho el bien  
15 puntos así que mantendré mis comentarios cortos. Sólo  
16 quería añadir mi voz al disco. Me gustaría  
17 volver al principio de la reunión cuando  
18 Escuché que no hay un plan B para agregar  
19 capacidad adicional a esta área, eléctrica  
20 capacidad.

21 Creo que este proyecto ha sido  
22 hablado durante mucho tiempo. Oposición comunitaria  
23 Al proyecto tal y como está situado IT actualmente se ha ido  
24 continuando durante muchos años. A lo largo de estos años hemos

1 todos aprendieron mucho más sobre el aumento del nivel del mar y  
2 clima extremo, la importancia del verde  
3 infraestructura, infraestructura resiliente y  
4 planificación integral y ambiental  
5 justicia. Así que han pasado muchas cosas a lo largo de esos  
años.

6 Mi pregunta es ¿por qué no hay un plan B?  
7 ¿Por qué no hay alternativas sobre la mesa? Yo no  
8 familiarizado con los datos que sustentan todos estos  
9 Suposiciones. Pero lo que sí sé como miembro de la  
10 Comunidad, residente desde hace mucho tiempo, es que este  
11 La comunidad ha rechazado esta versión del proyecto  
12 muchas veces, en la votación, en la reunión, a través de nuestro  
13 representantes electos, a través de comentarios públicos. Yo  
14 no entiendo por qué parece que solo estamos alimentando  
15 a través de esa oposición en lugar de desarrollarse  
16 Alternativas. No entiendo por qué este es el  
17 sitio correcto y único sitio que tenga sentido para esto  
18 proyecto.

19 Para terminar, creo que sería  
20 desafortunado si la Junta que está escuchando esto  
21 La solicitud cayó en este falso sentido de urgencia que  
22 todo va a salir mal o todo va a ir  
23 oscurecer si no nos burlamos de este trabajo-  
24 alrededor para el proceso público. No parece que

1 hay mucha inversión en crear  
2 Alternativas. Creo que trabajando junto con  
3 la comunidad debería ser posible que podamos venir  
4 hasta otra cosa. Gracias.

5 SRA. SHARKEY: Gracias.

6 A continuación tenemos a Nora Paul-Schultz.

7 SRA. PAUL-SCHULTZ: Buenas noches. Mi  
8 nombre es Nora Paul-Schultz, P a u l guión S c h u l  
9 t z.I vive en 13 Danforth Street en Jamaica Plain.

10 Soy profesor de física en el público de Boston  
11 escuelas. Muchos de mis estudiantes viven en East Boston.  
12 Hablan de caminar en los parques cerca del  
13 sitio propuesto para la subestación. Cuando hablamos  
14 sobre la subestación como ejemplo de cómo es la física  
15 conectados a sus vidas, muchos de ellos son realmente  
16 horrorizado de que alguien eligiera poner un  
17 subestación en este lugar. Estaban preocupados por  
18 las inundaciones y sobre los tanques de combustible y el  
19 proximidad a parques y parques infantiles. Eran  
20 preguntando --

21 SRA. SHARKEY: Creo que la perdimos.

22 SR. GREENE: Disculpas por la técnica  
23 glitch allí.

24 SRA. PAUL-SCHULTZ: Hola. Gracias.

1 SRA. SHARKEY: Gracias por volver.

2 SRA. PAUL-SCHULTZ: No hay problema. El  
3 mundo virtual en el que estamos.

4 Mis alumnos están preocupados y quieren  
5 saber por qué la gente elegiría este lugar como un lugar.

6 Así que estoy con GreenRoots y otros grupos

7 abogando por no tener la subestación en este lugar.

8 Y espero que podamos encontrar un lugar diferente que

9 no inhibirá el acceso de mis estudiantes a los espacios verdes.

10 Muchas gracias.

11 SRA. SHARKEY: Gracias.

12 La siguiente es Gabriella Coletta. Activar el  
silencio

13 tú mismo, da tu nombre, deletrea tu apellido, da

14 su dirección.

15 SRA. COLETTA: Buenas noches. Mi nombre es

16 Gabriella Coletta, C o l e t t a a.I vive a los 99 años

17 Trenton Street, Apartamento 1, en East Boston. Soy un

18 residente de toda la vida de Eagle Hill y candidato para

19 Ayuntamiento de Boston. Gracias.

20 Estoy con GreenRoots y otros

21 increíbles organizaciones de defensa y le pedimos que

22 rechazar este certificado. No hay necesidad apremiante

23 y no hay apoyo. Solo hay comunidad

24 poder en la oposición.



1 East Boston enfrenta desafíos únicos. Eso  
2 siempre ha sido, siempre ha estado soportando el  
3 carga de injusticias ambientales generacionales. Un  
4 la subestación eléctrica no tiene cabida en la costa de  
5 esta comunidad cerca de tanques de gas, punto.

6 Eversource ha sostenido que  
7 los desarrollos exigen que se construya una nueva subestación.  
8 Pero aún tienen que producir una necesidad hora por hora o  
9 cualquier dato para respaldar sus afirmaciones. De hecho, el  
10 La Unión de Científicos Preocupados ha proporcionado datos de  
11 El poder de Nueva Inglaterra muestra una mayor eficiencia en  
12 nuevos edificios y electrodomésticos. También han fracasado  
13 involucrar a las poblaciones que no hablan inglés en el  
14 comunidad.

15 Hemos visto una y otra vez que  
16 nuestra comunidad está sobrecargada y estamos cansados,  
17 están cansados por la infraestructura de energía contaminante con  
18 la falta de alcance comunitario intencional a  
19 residentes que no hablan inglés. Éste  
20 perpetúa un ciclo de injusticia al no permitir  
21 residentes para expresar sus preocupaciones, hacer preguntas de  
22 las principales corporaciones energéticas, y comprender  
completamente el  
23 impacto en su salud y bienestar.

24 También tenemos que hacerlo de manera eficaz.

1 incorporar datos contemporáneos en relación con  
2 aumento del nivel del mar y marejada ciclónica. Debemos  
planificar

3 el futuro y lo que sabemos que vendrá y lo que  
4 ya ha sucedido, que es una inundación costera.  
5 Hay un millón de alternativas diferentes que  
6 podría ir aquí y la comunidad ha dicho tiempo y  
7 una vez más están en contra, y toda la Ciudad  
8 de Boston votó en contra de esto.

9 Así que mi pregunta es, ¿quiénes son tus  
10 partidarios, ¿Eversource? No he escuchado uno aquí  
11 esta noche. Somos una comunidad activista. Tenemos  
12 se levantó durante este proceso para decir colectivamente que no  
13 a esta subestación. No queremos, no necesitamos,  
14 y Eversource no ha demostrado la necesidad de la  
15 subestación. Haga lo correcto y por favor rechace  
16 esta propuesta. Gracias.

17 SRA. SHARKEY: Gracias.  
18 ¿Queda alguien más que lo haría?  
19 ¿Te gusta hablar? Si pudieran levantar la mano.

20 WANG: Hay una Nomey Rodríguez.

21 SRA. SHARKEY: Antes de empezar, podría  
22 pasas por el proceso en el que das tu nombre  
23 y deleetree su apellido y dé su dirección y  
24 luego danos tus comentarios. Gracias.

1                                   SRA. RODRIGUEZ:       (A través de intérprete)  
2   Nomey Rodriguez, N o m e y, R o d r i g u e z.  
3                                   Buenas tardes.            Soy residente de East  
4   Boston, de West Eagle Street en East Boston, y yo soy  
5   también un organizador de propósitos comunitarios con  
6   Raíces Verdes.   Mi testimonio de esta noche es el  
7   oposición.        Dados los años anteriores cuando Eversource  
8   comenzamos a traer estos proyectos a nuestra comunidad  
9   fueron excluidos, y también hay que recordarlo.  
10   Fuimos excluidos de las reuniones (textualmente), una  
11   por no tener la interpretación correcta sabiendo  
12   que somos parte de esta comunidad.                   Somos de  
13   aquellos hispanos que no entendían el  
14   terminología o entendió las preocupaciones o el  
15   caos que esto iba a traer a nuestra comunidad.  
16   Es realmente exasperante ver que ustedes son  
17   aprobar la fuente de energía que invade el derecho que  
18   tenemos como hispanos.  
19                                   Esta es también nuestra comunidad.   También  
20   tienen privilegios dentro de esta comunidad.           Mis hijos  
21   han disfrutado de ese parque donde les gustaría  
22   construir esta planta durante ocho años.            Y lo es  
23   injusto que vengan con este proyecto.               Somos  
24   cansados, porque nuestros hijos son los que están

1       sufriendo los impactos de lo que esto está causando, el  
2       contaminación, el asma ha sido más prevalente  
3       ahora en nuestros hijos.       Tenemos que parar.       Queremos  
4       parar porque tenemos un sobrecoste de este and I  
5       piensan que es injusto.

6                       Creo que necesitan entender que sabemos  
7       la necesidad que tienes.       Lo que necesitas entender  
8       y escuchar es lo que nos preocupa como padres y  
9       por qué no queremos la subestación cerca del parque.

10                      Estoy muy agradecido con toda nuestra gente de  
11       la comunidad.       Ahora estoy hablando en mi idioma y  
12       Me siento fortalecido porque ahora están escuchando  
13       en el idioma correcto que deberían haber traído  
14       esta propuesta a.       Pero desafortunadamente fuimos  
15       excluidos cuando tuvimos que dejar de trabajar, cuando tuvimos que  
16       pagar para que pudieran cuidar de nuestros hijos,  
17       y no entender absolutamente nada por cuatro  
18       horas.

19                      Ahora, tienes que entender que somos  
20       más fuerte que ayer, cuando no podíamos ver eso  
21       todo este impacto también se nos venía encima.       Y  
22       por eso estoy en contra de esta propuesta.       Lo que queremos  
23       es parques, áreas verdes donde nuestros niños pueden explorar  
24       y aprender y educarse de una manera más ecológica.

1 No queremos una subestación. Queremos más parques.  
Nosotros

2 quiero que ayudemos a crear este parque, este parque verde para  
3 crear lo que necesitamos en el medio ambiente, lo que necesitamos  
4 como humanos que estamos destruyendo. Gracias.

5 SRA. SHARKEY: Gracias.

6 Si no hay nadie más, me gustaría  
7 agradecer a todos por asistir al Emplazamiento de esta noche  
8 Audiencia de la Junta.

9 SR. GREENE: Tenemos uno más, Presidiendo  
10 Oficial Sharkey.

11 SRA. SHARKEY: Gracias. No veo nada  
12 las manos levantadas virtualmente. ¿A quién tenemos a  
continuación?

13 SR. GREENE: Sandra N.

14 SRA. SHARKEY: Así que Sandra podría seguir  
15 la misma rutina donde das tu nombre, deletreo  
16 su nombre, y dar su dirección antes de darnos  
17 sus comentarios.

18 SRA. NIJJAR: Gracias. Soy Sandra  
19 Nijjar, N i j j a r.I vive en 137 Saratoga Street.  
20 Estoy, vivo a un par de cuadras de donde tú  
21 están proponiendo poner en esta subestación.

22 Así que estoy against la instalación de este  
23 planta eléctrica en mi barrio. Tengo  
24 expresó este sentimiento y esta frustración por un

1 y una y otra vez. He compartido con todos los de  
2 tú mis sentimientos, mi sentido sobre esta propuesta.

3 Realmente creo que un eléctrico  
4 subestación que se instalará directamente en el suelo por  
5 el agua de Chelsea Creek sin ninguna plataforma y  
6 sin ningún tipo de blindaje que nos proteja de la  
7 rayos magnéticos eléctricos, es ridículo. Lo es  
8 tan equivocado y lo sabes. Esta subestación será  
9 extremadamente peligroso para nuestra seguridad y para nuestra  
10 salud  
11 y todos ustedes también lo saben.

12 Y no entiendo por qué  
13 tomar conscientemente tal decisión para instalar tal  
14 bomba de relojería en mi barrio. ¿Cómo puedes dormir?  
15 por la noche sabiendo que nos has condenado a todos a  
16 ¿muerte por dinero? Y todos ustedes lo saben. Parece  
17 para mí que esto se trata de ego más de lo que se trata  
18 money. No te gusta que te digan que no, Eversource.  
19 Estás acostumbrado a hacer lo que quieras a toda costa.

20 Bueno, nosotros, los residentes de East Boston,  
21 somos  
22 diciéndole que no.No queremos su peligro,  
23 subestación eléctrica de bomba de relojería en nuestra  
24 vecindario. Llévalo a tu patio trasero. Ponlo  
al lado de tu barrio. Ve a cómo se siente al caminar  
por él, especialmente cuando sabes que has tenido pesas pesadas

1 llueve y sube el agua, y estás pensando  
2 todas las noches, oh, Dios mío, la subestación es un bloque  
3 lejos de mi casa y está lloviendo fuerte. Lo es  
4 justo al lado del agua y se inunda. Está en un  
5 zona de inundación. ¿Voy a estar despierto mañana o estoy  
6 se va a ir, ¿voy a ser cenizas? Intenta ser  
7 en nuestros zapatos por un rato. Trata de fingir ser  
8 nosotros por un poco y ver cómo te sientes.  
9 Les ruego, por favor, que piensen en nosotros por  
un  
10 un poco por encima del dinero. El dinero no lo es todo.  
11 Estás vivo hoy y mañana no lo sabemos. Yo  
12 creo que el COVID 19 realmente nos ha enseñado una lección. Yo  
13 espero que nos haya enseñado una lección. Piensa un poco  
14 Sobre nosotros. Muchas gracias.  
15 SRA. SHARKEY: Gracias.  
16 Sr. Wang, ¿hay alguien más que lo esté?  
17 esperando para hablar?  
18 WANG: Alguien levantó la mano  
19 pero lo dejaron. Así que no estoy seguro de si todavía  
20 quiero hablar.  
21 SRA. SHARKEY: Si hay alguien aquí  
22 que estaba esperando o quiere hablar, por favor déjenos  
23 saber ahora.  
24 WANG: No veo a nadie en este momento.

1                           SRA. SHARKEY:        En ese caso, gracias a  
2 todos los que han asistido y ofrecido comentarios  
3 esta noche.

4                           El aviso que has visto para esto  
5 La audiencia de comentarios públicos incluye otras fechas  
  importantes  
6 que están relacionados con este caso.    Si usted decide que  
7 sus comentarios hablados esta noche no fueron completamente  
8 expresado, debe presentar comentarios por escrito antes de abril  
9 19. Sus comentarios escritos ayudan a informar el Emplazamiento  
10 Junta sobre las preocupaciones públicas con respecto a la  
11 solicitud de certificado y otros problemas que se están examinando  
  en  
12 este procedimiento.    Por favor, envíeme esos comentarios por  
  correo electrónico  
13 en D o n n a punto S h a r k e y@mass.gov.            Y a la  
14 representantes legales de la empresa en d r o s e n@K e e  
15 g a n w e r l i n.com.

16                           Intervinientes y participantes limitados en  
17 el procedimiento inicial o en el cambio del proyecto  
18 Al continuar, se le concede automáticamente el mismo estado  
19 en este procedimiento sin necesidad de un nuevo  
20 petición.       Si decide que desea  
21 participar como interventor o como limitado  
22 participante, debe presentar esas solicitudes mediante

23 abril 19 también.        Nuestro sitio web de la Junta de  
Emplazamiento  
24 describe los requisitos necesarios para solicitar



1       situación como interventor o condición de limitado  
2       participante.       Hay una página específica en nuestro  
3       sitio web que proporciona información sobre la presentación de  
4       estos  
5       Solicitudes. La dirección web es [www.mass.gov/how-to/  
6       presentar-una-peticion-para-intervenir-en-un-efsb-o-dpu-](http://www.mass.gov/how-to/presentar-una-peticion-para-intervenir-en-un-efsb-o-dpu-)  
7       caso de ubicación. Siempre puedes utilizar los enlaces que son  
8       escrito en el aviso que recibió de la  
9       audiencia de comentarios públicos para presentar cualquier  
10       información conmigo o con la Junta de Emplazamiento.

10                       El martes, 17 de mayo de 2022 el Emplazamiento  
11       La Junta llevará a cabo una adjudicación remota inicial  
12       audiencia para revisar la solicitud de certificado de Eversource  
13       a partir de las 10:00 a.m. usando Zoom.       Información sobre  
14       viendo que la espinilla se publicará en el Emplazamiento  
15       Página web de información de la Junta antes de la audiencia.  
16       Esa dirección también se incluye en el aviso de que usted  
17       recibido de la audiencia pública esta noche.

18                       Me gustaría agradecer a todos por  
19       asistiendo a esta audiencia de comentarios públicos y for su  
20       paciencia con nosotros esta noche. Buenas noches.

21                       Extraoficialmente.

22                       (8:47 p.m.)

23

24

1C  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
11  
12  
13  
14  
15  
16  
19  
20  
21  
22  
23  
24

E R T I F I C A T E 2

I, David A. Arsenault, Registrado  
Reportero Profesional, y Reportero Certificado en el  
Mancomunidad de Massachusetts, #100693, por la presente  
certificar que el registro anterior es un verdadero y  
transcripción precisa de mis notas estenográficas tomadas  
el 30 de marzo de 2022 en el asunto antes mencionado. 10

17David A. Arsenault, RPR 18

---

1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10  
11  
12  
13  
14  
15  
16  
17  
18  
19  
20  
21  
22  
23  
24

I N D E X

COMENTARISTAS

Craig Hallstrom	9
Nicole Bowden	20
Gloribel Rivas	29
Eric Burkman	33
Carrie Marsh Dixon	43
Arte Gordon	44
Staci Rubín	45
Juan Walkey	50
senadora Lydia Edwards	57
Heather O'Brien	62
Carlos Munley	67
Juliana Manitz	69
Claire Miller	71
Mireille Bejjani	74
Leonard Olsen	78
Tali Smookler	81
Karry Muzzey	82
Tania del Río	84
Sabine Peterka	87
Thomas Precio	89

1	Miriam	Cohen95
2	Marcos	Luna97
3	Karla	Ceruzzi99
4	Nora	Paul-Schultz101
5	Gabriella	Coletta102
6	Nomey	Rodríguez105
7	Sandra	Nijjar107
8		
9		
10		
11		
12		
13		
14		
15		
16		
17		
18		
19		
20		
21		
22		
23		
24		